

# **USER'S MANUAL**



# THREE-PHASE STRING INVERTER 3PH 60KTL-80KTL-V3

**ZUCCHETTI** Centro Sistemi







# Inversor conectado a la red **3PH 60KTL-80KTL-V3** Manual de uso



25/10/2024 - Aplicación Zucchetti Centro Sistemi S.p.A. - Green Innovation Division Via Lungarno, 248 - 52028 Terranuova Bracciolini(AR)

Tfno. +39 055 91971 - fax. +39 055 9197515

ldentificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Apli GID Reg. Pilas IT12110P00002965 - Capital Social enteramente desembolsado 100 000 € Reg. mercantil de Arezzo n.º 03225010481 - REA AR n.º 94189 Empresa Certificada ISO 9001 – Certificado n.º 9151- CNS0 - IT-17778





# Índice

| 1. | Instrucciones preliminares de seguridad |  | 8  |
|----|---|--|----|
|    | 1.1.                                    | Instrucciones de seguridad                                   | 8  |
|    | 1.2.                                    | Símbolos e iconos  | 12 |
| 2. | Caract                                  | erísticas del producto                                       | 14 |
|    | 2.1                                     | Presentación del producto                                    | 14 |
|    | 2.2                                     | Descripción de las funciones                                 |    |
|    | 2.3                                     | Esquema eléctrico de bloques                                 | 19 |
|    | 2.4                                     | Eficiencia y curva de <i>derating</i>                        | 20 |
| 3. | Instala                                 | ación  | 20 |
|    | 3.1                                     | Proceso de instalación                                       | 21 |
|    | 3.2                                     | Controles pre-instalación                                    | 21 |
|    | 3.3                                     | Herramientas para la instalación                             | 23 |
|    | 3.4                                     | Posición de montaje  | 26 |
|    | 3.5                                     | Desplazamiento del inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3               | 28 |
|    | 3.6                                     | Instalación del inversor 3PH 60KTL- 80KTL-V3                 | 29 |
| 4. | Conex                                   | iones eléctricas   | 31 |
|    | 4.1.                                    | Conexiones eléctricas  | 32 |
|    | 4.2                                     | Conexión de los cables PNGD (toma de tierra)                 | 33 |
|    | 4.3                                     | Conexión de los cables de alimentación de entrada CC         | 35 |
|    | 4.4                                     | Método de cableado recomendado                               | 41 |
|    | 4.5                                     | Conexión de los cables de alimentación de salida CA          | 43 |
| 5. | Puesta en servicio del inversor         |  | 51 |
|    | 5.1.                                    | Inspección de seguridad antes de la puesta en funcionamiento | 51 |
|    | 5.2.                                    | Encendido del inversor                                       | 51 |
| 6. | Interfa                                 | az operativa   | 53 |
|    | 6.1.                                    | Panel de control y pantalla                                  | 53 |





|     | 6.2.     | Interfaz principal                                     | 54  |
|-----|----------|--|-----|
|     | 6.3.     | Menú principal   | 58  |
|     | 6.4.     | Actualización del software del inversor                | 64  |
| 7.  | Resoluc  | ión de los problemas y mantenimiento                   | 67  |
|     | 7.1      | Resolución de problemas                                | 67  |
|     | 7.2      | Mantenimiento  | 81  |
|     | 7.3      | Mantenimiento y sustitución del ventilador             | 82  |
|     | 7.3.1    | Mantenimiento del ventilador                           | 82  |
|     | 7.3.2    | Sustitución del ventilador averiado                    | 84  |
| 8.  | Desinsta | alación  | 87  |
|     | 8.1      | Proceso de desinstalación                              | 87  |
|     | 8.2      | Embalaje   | 87  |
|     | 8.3      | Conservación   | 87  |
|     | 8.4      | Desguace   | 87  |
| 9.  | Especifi | caciones técnicas                                      | 88  |
| 10. | Sist     | emas de monitoreo                                      | 89  |
|     | 10.1     | Adaptador Wi-Fi externo                                | 89  |
|     | 10.1.1   | Instalación  | 89  |
|     | 10.1.2   | Configuración  | 91  |
|     | 10.1.3   | Verificación   | 101 |
|     | 10.1.4   | Resolución de problemas                                | 103 |
|     | 10.2     | Adaptador Ethernet                                     | 108 |
|     | 10.2.1   | Instalación  | 108 |
|     | 10.2.2   | Verificación   | 111 |
|     | 10.2.3   | Resolución de problemas                                | 112 |
|     | 10.3     | Adaptador 4G   | 114 |
|     | 10.3.1   | Instalación  | 114 |
|     | 10.3.2   | Verificación   | 117 |
|     | 10.4     | Datalogger   | 120 |
|     | 10.4.1   | Notas preliminares sobre cómo configurar el datalogger | 120 |
|     | 10.4.2   | Conexiones eléctricas y configuración                  | 122 |
|     |          | 3 / 145  |     |

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





| 10.4.3   | DISPOSITIVOS ZSM-DATALOG-04 Y ZSM-DATALOG-10                                  | 125 |  |  |
|--|---|-----|--|--|
| 10.4.4   | CONFIGURACIÓN DEL WI-FI   | 126 |  |  |
| 10.4.5   | Configuración Ethernet  | 126 |  |  |
| 10.4.6   | Controle que el datalogger se haya configurado correctamente                  | 133 |  |  |
| 10.4.7   | Dispositivos ZSM-RMS001/M200 y ZSM-RMS001/M1000                               | 136 |  |  |
| 10.4.7.1   | Descripción mecánica e interfaz del Datalogger                                | 136 |  |  |
| 10.4.7.2   | Conexión del datalogger a los inversores                                      | 137 |  |  |
| 10.4.7.3   | Conexión a Internet mediante cable Ethernet                                   | 137 |  |  |
| 10.4.7.4   | Conexión de la alimentación y de la batería al datalogger                     | 137 |  |  |
| 10.4.7.5   | Conexión del sensor de temperatura y de irradiancia LM2-485 PRO al datalogger | 138 |  |  |
| 10.4.8   | Configuración del datalogger  | 139 |  |  |
| 10.4.8.1 Configuración del datalogger en el portal ZCS Azzurro |   | 141 |  |  |
| 10.4.8.2   | Configuración de red  | 142 |  |  |
| 10.4.9   | Monitoreo local   | 144 |  |  |
| 10.4.9.1   | Requisitos para la instalación del monitoreo local                            | 144 |  |  |
| 10.4.9.2   | Funciones de monitoreo local  | 144 |  |  |
| Tér  | Términos y condiciones de garantía145   |     |  |  |

11.





#### **Instrucciones generales**

Este manual contiene importantes instrucciones de seguridad que se deben seguir durante la instalación y el mantenimiento del producto.

#### ¡Conserve estas instrucciones!

Este manual debe considerarse parte integrante del producto, por lo cual debe estar siempre a disposición de quienes tengan que interactuar con el producto. Este manual debe acompañar siempre al producto, incluso en el momento en que se transfiera a otros usuarios o a otros lugares.

#### Declaración acerca del copyright

Zucchetti Centro Sistemi S.p.A. es titular del copyright de este manual. La copia, la reproducción y la distribución incluso parcial del contenido de este manual (incluidos el software, etc.) sin la autorización de Zucchetti Centro Sistemi S.p.A., se prohíben expresamente. Todos los derechos están reservados. ZCS se reserva el derecho de interpretación final. Este manual está sujeto a modificaciones en función de las observaciones hechas por los usuarios, los instaladores o los clientes. Compruebe en nuestro sitio web, <u>http://www.zcsazzurro.com</u>, que su versión del manual está actualizada.

#### Asistencia técnica

ZCS ofrece un servicio de asistencia técnica al que se puede acceder enviando una solicitud directamente desde el sitio web <u>www.zcsazzurro.com</u>

Para el territorio italiano está disponible el siguiente número dedicado: 800 72 74 64.





6 / 145

# Prefacio

## Información general

Lea atentamente este manual antes de la instalación, el uso o el mantenimiento.

Este manual contiene importantes instrucciones de seguridad que se deben respetar durante la instalación y el mantenimiento del sistema.

## • Asunto

Este manual describe el montaje, la instalación, las conexiones eléctricas, la puesta en funcionamiento, el mantenimiento y la resolución de problemas de los siguientes inversores AZZURRO:

## 3PH 60KTL-V3 / 3PH 80KTL-V3

Conserve el manual de modo que siempre esté accesible.

## • Destinatarios

Este manual se dirige al personal técnico cualificado responsable de la instalación y de la puesta en marcha del inversor en el equipo fotovoltaico(instaladores, técnicos, electricistas, personal de asistencia técnica o cualquier otra figura profesional cualificada y habilitada para operar con un equipo de generación solar),así como a los gestores del mismo.

## • Símbolos utilizados

Este manual proporciona información para el funcionamiento en condiciones de seguridad y utiliza algunos símbolos para garantizar la seguridad del personal y de los materiales, así como para el uso eficiente del aparato durante el funcionamiento normal.

Es importante comprender esta información para evitar accidentes y daños materiales. Tome nota de los siguientes símbolos utilizados en este manual.



Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





| Precaución | Precaución: indica una situación de peligro que, si no se resuelve o evita,<br>puede causar lesiones personales leves o moderadas a las personas. |  |  |
|------------|---|--|--|
| Atención   | Atención: indica una situación potencialmente peligrosa que, si no se<br>resuelve o evita, podría causar daños al equipo o a otras cosas.         |  |  |
| Atelicion  |   |  |  |
|            | Nota: proporciona sugerencias importantes para el funcionamiento<br>correcto y optimizado del producto  |  |  |
| Nota       |   |  |  |





# 1. Instrucciones preliminares de seguridad



En caso de problemas o preguntas en relación con la lectura y comprensión de la siguiente información, se ruega contacte a Zucchetti Centro Sistemi S.p.A. a través de los canales correspondientes.

## Información general recogida en este capítulo

#### Instrucciones de seguridad

Este manual contiene importantes instrucciones de seguridad que se deben seguir durante la instalación y el mantenimiento del aparato.

#### Símbolos e iconos

Presenta los principales símbolos de seguridad usados en el inversor.

## 1.1. Instrucciones de seguridad

La instalación del inversor conectado a la red 3PH 60KTL- 80KTL-V3 debe ser conforme a las leyes, normativas, códigos y estándares aplicables en la jurisdicción de referencia.

Antes de instalar el producto y realizar los ajustes necesarios, lea todas las instrucciones, las precauciones y las advertencias recogidas en este manual

Antes de conectar el producto a la red eléctrica, contacte al proveedor del servicio local para el intercambio en el lugar. Además, la conexión debe ser realizada únicamente por electricistas cualificados.

En caso de avería, contacte el centro autorizado de asistencia más cercano. Si no se conoce el centro de asistencia más cercano, contacte al distribuidor de la zona. No repare el producto sin ayuda, para evitar el riesgo de daños graves a personas o cosas.

#### Personal cualificado

El inversor en funcionamiento se carga con tensiones que pueden ser letales; además algunas partes pueden estar a temperaturas altas. Una instalación o un funcionamiento incorrectos pueden causar daños graves a personas y cosas. Para reducir el riesgo de causar daños a personas o cosas y para garantizar la instalación y el funcionamiento del producto en condiciones de plena seguridad, el transporte, la instalación, la puesta en funcionamiento y el mantenimiento de la instalación deben ser realizados exclusivamente por un electricista cualificado. Zucchetti Centro Sistemi S.p.A. se exime de toda responsabilidad por la destrucción de cosas y por los daños a personas causados por un uso incorrecto.

#### Etiqueta y símbolos

El modelo 3PH 60KTL-80KTL-V3 lleva en un lado una etiqueta con los datos de matrícula; esa etiqueta, que contiene información importante y datos técnicos, debe estar fijada al producto.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





El modelo 3PH 60KTL-80KTL-V3 lleva el símbolo indicador de sobrecalentamiento, con datos en relación con la seguridad. El símbolo del sobrecalentamiento siempre debe mantenerse pegado al producto.

#### Requisitos para la instalación del equipo

El inversor debe instalarse como se indica en el siguiente capítulo. Coloque el inversor sobre objetos con una capacidad de carga adecuada (como una pared de ladrillos sólidos o una superficie de montaje de resistencia equivalente, etc.) y asegúrese de que quede en posición vertical. Para ser adecuada, la posición de instalación de instalación debe dejar espacio suficiente para el acceso de un camión de bomberos que pueda intervenir en caso de necesidad. Asegúrese de que el inversor se instale en un lugar bien ventilado que permita una adecuada circulación de aire para su refrigeración. La humedad relativa del lugar debe ser inferior al 90 %.



Figura 1 – No pierda este manual, y evite que sufra daños.

#### **Requisitos para el transporte**

EL inversor sale de fábrica en buenas condiciones eléctricas y físicas. Durante el transporte, se debe dejar en el embalaje original o en otro embalaje adecuado. El transportista encargado es responsable de los daños que se produzcan durante el transporte.

Si el destinatario del transporte nota problemas en el embalaje que pudieran haber dañado el inversor, o daños visibles, debe comunicarlo inmediatamente al transportista que ha realizado el transporte. Si es necesario, se puede solicitar la intervención del instalador o de Zucchetti Centro Sistemi S.p.A.

#### **Conexión eléctrica**

Respete todas las normativas eléctricas vigentes en materia de prevención de accidentes durante el uso de los inversores de corriente.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 9 / 145





| Peligro     | Antes de conectarlo a la red de alimentación eléctrica, desconecte los<br>módulos fotovoltaicos; para ello, accione todos los interruptores CC del<br>generador. Si se exponen al sol, los paneles fotovoltaicos producen una<br>tensión que puede ser peligrosa. |
|-------------|---|
| Advertencia | Todas las operaciones de instalación deben ser realizadas por un<br>electricista profesional, que debe:<br>• estar debidamente calificado y preparado para el trabajo;<br>• haber leído atentamente este manual y haber comprendido su contenido.                 |
| Atención    | Antes de conectar el inversor a la red, asegúrese de haber obtenido todas las<br>autorizaciones necesarias del operador de red local y de que todas las<br>conexiones eléctricas hayan sido realizadas por un electricista cualificado.                           |
| Nota        | No despegue la etiqueta con los datos de matrícula ni abra el inversor,<br>de no ser así, la garantía y el derecho a las intervenciones de mantenimiento<br>de ZCS quedarán anulados.   |

#### Funcionamiento









Algunos componentes internos alcanzan temperaturas muy altas cuando el inversor está en funcionamiento. ¡Deben usarse guantes protectores!

### Mantenimiento y reparación

| Peligro  | <ul> <li>Antes de cualquier reparación, desconecte el inversor de la red de<br/>alimentación (lado CA) y del equipo fotovoltaico (lado CC).</li> <li>Después de haber apagado los interruptores CA y CC, espere 5 minutos<br/>antes de efectuar actuaciones de mantenimiento o reparaciones en el<br/>inversor.</li> </ul>   |
|----------|--|
| Atención | <ul> <li>El inversor debería comenzar a funcionar de nuevo después de la resolución de las averías. Para cualquier reparación, contacte al centro local de asistencia autorizado.</li> <li>No desmonte los componentes internos del inversor sin autorización. Hacerlo anulará la garantía. Zucchetti Centro Sistemi S.p.A. no es responsable de los daños o pérdidas que ese tipo de acciones pudieran causar.</li> </ul> |

### Compatibilidad electromagnética/niveles de ruido

La compatibilidad electromagnética (EMC) se refiere al funcionamiento de los aparatos eléctricos en un determinado ambiente electromagnético en ausencia de problemas o errores y no impone al medio ambiente ningún efecto inaceptable. Por lo tanto, la normativa EMC representa las características cualitativas del aparato eléctrico.

- El carácter intrínseco de inmunidad al ruido: inmunidad al ruido eléctrico interno.
- Inmunidad al ruido externo: inmunidad a los disturbios electromagnéticos del sistema externo.
- Nivel de emisión sonora: influencia de las emisiones electromagnéticas en el medio ambiente.



¡Las radiaciones electromagnéticas procedentes del inversor pueden ser dañinas para la salud!

Con el aparato en funcionamiento, evite permanecer a distancias de menos de 20 cm con respecto al inversor.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





## 1.2. Símbolos e iconos

## Señales de seguridad

| Precaución         | Preste atención para evitar quemaduras por contacto con las partes<br>calientes del aparato.<br>Toque la pantalla o pulse las teclas solo mientras el inversor está en<br>funcionamiento.  |
|--------------------|--|
| Atención           | Las cadenas totovoltaicas deben conectarse a tierra de conformidad con<br>las normativas locales.<br>Para garantizar la seguridad del equipo y de las personas, el inversor y las<br>cadenas fotovoltaicas deben estar adecuadamente conectados a una toma<br>de tierra. |
| <b>Advertencia</b> | Asegúrese de que la corriente continua (CC) en entrada sea la correcta, es<br>decir, inferior a la CC máxima permitida. ¡La sobretensión puede causar al<br>inversor daños permanentes u otras averías no cubiertas por la garantía!                                     |

## Símbolos presentes en el inversor

El inversor presenta algunos símbolos en relación con la seguridad. Es necesario leer y comprender el contenido de los símbolos antes de instalar el inversor.

| 5min | Después de la desconexión del lado CC, en el inversor queda una tensión<br>residual; por ello, el operador debe esperar 5 minutos para asegurarse de que<br>el condensador esté completamente descargado. |
|------|---|
| 4    | Preste atención a la alta tensión   |

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





| <u></u> | Preste atención a las altas temperaturas                     |  |
|---------|--|--|
| CE      | Conforme a las normas europeas (CE)                          |  |
|         | Punto de conexión a tierra.                                  |  |
| i       | Lea este manual antes de instalar el inversor.               |  |
|         | Esto indica el intervalo de temperatura permitido.           |  |
| +       | Polaridad positiva y negativa de la tensión de entrada (CC). |  |





# 2. Características del producto

### Información general recogida en este capítulo

#### Descripción y medidas del producto

El campo de empleo y las medidas de los inversores 3PH 60KTL-80KTL-V3 se indican en esta sección.

## **Descripción de las funciones** Describe el funcionamiento de los inversores 3PH 60KTL-80KTL-V3 y de sus módulos operativos internos.

#### **Curvas de eficiencia** Describe las curvas de eficiencia del inversor

## 2.1 Presentación del producto

#### **Campos de empleo:**

El 3PH 60KTL- 80KTL-V3 es un inversor conectado a la red sin transformador. Este inversor convierte la corriente continua de los paneles fotovoltaicos en la corriente trifásica idónea para alimentar la red eléctrica.



Figura 2 – Equipo fotovoltaico conectado a la red

El inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3 puede utilizarse solamente con arreglos fotovoltaicos (módulo fotovoltaico y cableado) en condiciones de conexión a la red. No utilice este producto para fines que no sean los indicados. Zucchetti Centro Sistemi S.p.A. se exime de toda responsabilidad por daños causados por usos del producto distintos del uso descrito en este capítulo. La entrada de corriente continua en entrada del producto debe ser un módulo fotovoltaico; otras fuentes, como fuentes de CC y baterías causarán la anulación de la garantía y Zucchetti Centro Sistemi S.p.A. no asumirá responsabilidad alguna.

### **Redes previstas**

Configuraciones del inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3. Para la red eléctrica de tipo TT, la tensión entre neutro y tierra debe ser inferior a 30 V. Los inversores son compatibles con las redes TN-S, TN-C, TN-C-S, TT, IT.







Figura 3 - Esquemas eléctricos de los tipos de redes en las que se puede instalar el inversor 3PH 60KTL- 80KTL-V3

#### Medidas del producto

La elección de los componentes opcionales del inversor debe ser realizada por un técnico cualificado que conozca bien las condiciones de instalación.

#### Descripción de las medidas

L x A x H = 687\*561\*275 mm



Figura 4 - Vista delantera, lateral y posterior del inversor (3PH 80KTL-V3)

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024







Figura 5 - Vista desde abajo (3PH 80KTL-V3)

## Descripción de la función de la parte inferior de la caja del inversor



Figura 6 - Vista del inversor desde abajo

- 1. Interruptor CC
- 2. Válvula de desahogo
- 3 Conectores para polos positivos CC
- 4. Conectores para polos negativos CC
- 5. Puerto USB (para comunicación WIFI o Ethernet)
- 6. Puerto COM (para la comunicación RS485)
- 7. Salida CA
- 8. Ventiladores

### Etiquetas en el aparato

**Nota:** la etiqueta NO debe quedar tapada con objetos y elementos extraños (trapos, cajas, herramientas, etc.); se debe limpiar con regularidad y estar siempre visible.







Figura 7 - No quite la etiqueta que se encuentra en el lado del inversor (3PH 60KTL-V3)



Figura 8 - No quite la etiqueta del lado del inversor (3PH 80KTL-V3)

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





## 2.2 Descripción de las funciones

La alimentación de la corriente continua generada por los arreglos fotovoltaicos se filtra a través de la tarjeta de entrada, desde donde entra en la tarjeta de alimentación. La tarjeta de entrada ofrece también funciones como la medición de la impedancia de aislamiento y de la tensión/corriente CC en entrada. La tarjeta de alimentación convierte la corriente en CC en corriente en CA. La alimentación en CA se filtra a través de la tarjeta de salida, desde donde dicha alimentación en CA se envía a la red. La tarjeta de salida ofrece también funciones como la detección de la tensión de red/corriente de salida, los interruptores diferenciales (o disyuntores) y el relé de aislamiento en salida. La tarjeta de control proporciona la alimentación auxiliar, controla el estado funcionamiento del inversor y muestra el estado de funcionamiento mediante la tarjeta de visualización. Cuando el inversor está en condiciones de funcionamiento anómalas, la tarjeta de visualización muestra el código de avería. Al mismo tiempo, la tarjeta de control puede activar la reproducción para proteger los componentes internos.

## Módulo funcional

### A. Unidad de gestión de la energía

Mando a distancia para encender y apagar el inversor mediante un control externo.

#### B. Alimentación de potencia reactiva en la red

El inversor tiene la capacidad de producir potencia reactiva, que puede inyectar en la red mediante la configuración del factor de diferencia de fase. La gestión de la inyección puede controlarse directamente con la APP o mediante una interfaz RS485.

#### C. Limitación de la potencia activa enviada a la red

Si se habilita la función de potencia activa limitada, el inversor puede limitar la cantidad de potencia activa inyectada en la red conforme al valor deseado (expresado en porcentaje).

#### D. Reducción automática de la potencia cuando la red está en sobrefrecuencia

Si la frecuencia de red es superior al valor limitado, el inversor reducirá la potencia de salida para garantizar la estabilidad de la red.

#### E. Transmisión de datos

El inversor puede monitorizarse a distancia mediante una memoria USB (WIFI/Ethernet/GPRS) o un software de archivo (opcional) basado en la interfaz RS485.

#### F. Actualización del software

También está disponible una interfaz USB para la carga del firmware, que efectúa la carga en modo remoto mediante una memoria USB de acceso (WIFI/Ethernet/GPRS).

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





## 2.3 Esquema eléctrico de bloques

El modelo 3PH 60KTL-800KTL-V3 cuenta con 12 cadenas de entrada CC y 6 tracker MPPT para el seguimiento del punto de máxima potencia y convertir así la corriente continua del arreglo fotovoltaico en corriente trifásica idónea para alimentar la red eléctrica. Ambos lados, CC y CA están dotados de un dispositivo de protección contra la sobretensión (SPD).



Figura 9 - Estructura del circuito principal

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





## 2.4 Eficiencia y curva de derating



Figura 10 - Curva de eficiencia de la potencia (p. ej. 80 kW)

# 3. Instalación

### Información general recogida en este capítulo

En este capítulo se describe la instalación del inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3.

#### Notas sobre la instalación:

| Peligro     | <ul> <li>NO instale los inversores 3PH 60KTL- 80KTL-V3 cerca de materiales inflamables.</li> <li>NO instale los inversores 3PH 60KTL- 80KTL-V3 en una zona donde se guarden materiales inflamables o explosivos.</li> </ul>                |
|-------------|--|
| Advertencia | El alojamiento del inversor y el disipador de calor podrían sobrecalentarse<br>mientras el inversor está funcionando; por esa razón, el inversor NO debe<br>instalarse en puntos donde estas partes pudieran ser tocadas inadvertidamente. |

20 / 145





| Â        | <ul> <li>Tenga en cuenta el peso del inversor durante el desplazamiento y el transporte<br/>del mismo.</li> </ul>  |
|----------|--|
| Atención | <ul> <li>Elija una posición y una superficie de montaje adecuadas.</li> <li>La instalación del inversor debe ser realizada por un mínimo de dos personas.</li> </ul> |

## 3.1 Proceso de instalación



Figura 12- Fases de instalación

## 3.2 Controles pre-instalación

#### Control del embalaje externo

Los materiales y componentes del embalaje podrían haber sufrido daños durante el transporte; por ello, es necesario controlar los materiales del embalaje externo antes de instalar el inversor. Controle que la superficie de la caja no presente daños externos, como agujeros o desgarres. Si se detectan daños, no abra la caja que contiene el inversor y contacte al proveedor y a la sociedad de transporte lo antes posible. Se aconseja sacar los materiales del embalaje 24 horas antes de instalar del inversor.

### **Control del producto**

Después de haber sacado el inversor de su embalaje, compruebe que el producto esté íntegro y completo. Si se nota algún daño o falta algún componente, contacte al distribuidor.

#### Contenido de la caja

Compruebe atentamente el contenido de la caja antes de la instalación, para asegurarse de que no haya ningún elemento dañado y de que no falte nada.

La caja debe contener los siguientes componentes:

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





|  |  | Perno metálico PV+  | Perno metálico PV-             |
|--|--|---|--------------------------------|
| 1 inversor fotovoltaico  | 1 panel posterior  | (12 pz)   | (12 pz)                        |
| 6 tornillos con cabeza<br>de cruz M4 (para fijar<br>la cubierta estanca) | 2 tornillos hexagonales<br>M6 x 30<br>(para fijar el panel<br>trasero) | 1 tornillo hexagonal M6<br>x 12<br>(para la toma de tierra) | 4 pernos de expansión<br>M8x80 |
| 5 divisor aislante del<br>terminal CA                                    | 1 terminal de comunicación   | 1 cubierta estanca CA                                       | 1 manual de uso                |
| 2 tarjetas de garantía   | 1 garantía<br>Registro   | 1 garantía<br>Certificado                                   |                                |

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

22 / 145





## 3.3 Herramientas para la instalación

Para instalar el inversor y efectuar las conexiones eléctricas se necesitan las siguientes herramientas, que deben prepararse antes de la instalación.

| N° | Herramienta |                                    | Función  |  |
|----|-------------|------------------------------------|--|--|
| 1  |             | Taladro<br>Broca aconsejada: 60 mm | Para practicar orificios en la<br>pared a fin de fijar el soporte  |  |
| 2  |             | Destornillador                     | Para atornillar y desatornillar los<br>tornillos de las distintas<br>conexiones                                    |  |
| 3  |             | Pinza pelacables                   | Para preparar los cables para el<br>cableado   |  |
| 4  |             | Llave hexagonal M6                 | Para atornillar el inversor al<br>soporte de montaje en la pared y<br>para abrir la tapa delantera del<br>inversor |  |
| 5  |             | Llave Allen                        | Para apretar los pernos  |  |
| 6  |             | Pinza crimpadora RJ45              | Para crimpar los conectores RJ45<br>de los cables de comunicación  |  |
| 7  |             | Martillo de goma                   | Para introducir los tapones de<br>expansión en los orificios de la<br>pared  |  |
| 8  | O DO A      | Instrumento de extracción          | Para quitar los conectores CC del<br>inversor  |  |





| 9  |        | Pinzas diagonales                           | Para cortar y apretar los<br>extremos de los cables         |  |
|----|--------|---|---|--|
| 10 |        | Pelacables                                  | Para quitar la funda externa de<br>los cables               |  |
| 11 |        | RJ45  | 2 piezas  |  |
| 12 |        | Cortacables                                 | Para cortar los cables de<br>alimentación                   |  |
| 13 |        | Pinza crimpadora                            | Para crimpar los cables de<br>alimentación                  |  |
| 14 |        | Multímetro                                  | Para controlar los valores de<br>tensión y corriente        |  |
| 15 | 4      | Rotulador                                   | Para marcar la pared para mayor<br>precisión en la fijación |  |
| 16 |        | Cinta métrica                               | Para medir las distancias                                   |  |
| 17 | 0-180° | Nivel Para asegurarse de la pla del soporte |   |  |
| 18 |        | Guantes antiestáticos ESD                   | Prendas protectoras   |  |





| 19 | Gafas de seguridad    | Prendas protectoras |
|----|-----------------------|---------------------|
| 20 | Máscara de protección | Prendas protectoras |

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





## 3.4 Posición de montaje

Elija un lugar adecuado para instalar el producto, asegurándose de que el inversor pueda funcionar en condiciones de eficiencia elevada. Cuando elija el lugar donde instalar el inversor, tenga presente lo que se indica seguidamente:

Nota: instálelo en vertical o hacia atrás con una inclinación entre 0 y 15°, ¡no lo instale inclinado hacia adelante o boca abajo!



Figura 13- Requisitos de instalación de un solo inversor

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 26 / 145







#### Figura 14- Espacio libre para un solo inversor



Figura 15 - Espacio libre para varios inversores

**Nota:** Por motivos de seguridad, Zucchetti Centro Sistemi Spa y/o sus colaboradores no pueden efectuar reparaciones técnicas o intervenciones de mantenimiento, ni desplazar el inversor desde y hacia el suelo si se ha instalado a una altura superior a 180 cm con respecto al suelo.

Los inversores instalados a mayor altura deben bajarse hasta el suelo antes de poder ser reparados o sometidos a mantenimiento.





## 3.5 Desplazamiento del inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3

Saque el inversor del embalaje y desplácelo horizontalmente hasta la posición de montaje. Al abrir la caja, deben ser al menos dos los operadores que introduzcan las manos en la parte posterior del disipador de calor.



Figura 16- Retirada de las protecciones de poliestireno



Figura 17- Extracción del inversor del embalaje



Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 28 / 145





## 3.6 Instalación del inversor 3PH 60KTL- 80KTL-V3

1) Sitúe el panel posterior en la pared de montaje, calcule la altura de montaje del soporte y marque los polos de montaje según se requiera. Practique los orificios con un taladro de percusión manteniéndolo perpendicular a la pared y asegúrese de que la posición de los orificios sea la adecuada para los pernos de expansión (nota: los pernos de expansión M8 x 80 se incluyen en la caja).



Figura 14 - Taladrado de los orificios en la pared de montaje

2) Introduzca el perno de expansión en el orificio en sentido vertical.



Figura 19 - Introducción de los tornillos en los orificios

3) Alinee el soporte de montaje con la posición de los orificios y fíjelo en la pared utilizando los tornillos y las arandelas planas más adecuados, apretando todo correctamente.



Figura 20 - Instalación del panel posterior

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 29 / 145





- 4) Eleve el inversor y cuélguelo del panel posterior, fijando ambos lados del inversor con tornillos M6 (accesorios).
- 5) Se puede utilizar un bloqueo para inmovilizar el inversor y protegerlo contra robos (opcional)



Figura 21 - Fijación del inversor

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





# 4. Conexiones eléctricas

### Información general recogida en este capítulo

En este capítulo se describen las conexiones eléctricas del inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3. Lea atentamente esta sección antes de conectar los cables.

**NOTA:** Antes de efectuar cualquier conexión eléctrica, asegúrese de que los interruptores CC y CA estén abiertos. Recuerde que la carga eléctrica acumulada permanece en el condensador del inversor incluso después de desactivar los interruptores diferenciales CC y CA; por ello, es necesario esperar un mínimo de 5 minutos para permitir la descarga completa del condensador.







| El panel conectado debe ser conforme a la norma IEC61730A |                |                         |  |  |
|---|----------------|-------------------------|--|--|
| Cadena<br>Modelo  | lscPV (máximo) | Corriente máxima<br>(A) |  |  |
| 3PH 60KTL-V3  | 6 x 50 A       | 6 x 32 A                |  |  |
| 3PH 70KTL-V3  | 6 x 60 A       | 6 x 40 A                |  |  |
| 3PH 75KTL-V3  | 6 x 60A        | 6 x 40A                 |  |  |
| 3PH 80KTL-V3  | 6 x 60A        | 6 x 40A                 |  |  |

## 4.1. Conexiones eléctricas



Figura 22 - Procedimiento para la conexión de los cables





# 4.2 Conexión de los cables PNGD (toma de tierra)

Conecte el inversor 3PH 60KTL-580KTL-V3 al electrodo de toma de tierra utilizando los cables de protección de tierra (PGND).



El inversor no está dotado de transformador, por lo cual NO es necesario conectar a tierra las polaridades positiva y negativa de la cadena fotovoltaica; de lo contrario, el inversor podría no funcionar. Todas las partes metálicas del sistema de alimentación fotovoltaica que no llevan tensión eléctrica (como el armazón del módulo fotovoltaico, el bastidor fotovoltaico, el alojamiento de la Combiner box y el alojamiento del inversor) deben conectarse a tierra.

### **Requisitos previos:**

Prepare el cable de toma de tierra (el cable, conforme a la norma CSA, debe ser de un mínimo de 10 mm<sup>2</sup> si es de cobre, 16 mm<sup>2</sup> si es de aluminio; se recomienda un cable amarillo-verde de 16 mm<sup>2</sup> como mínimo para el exterior).

#### **Procedimiento:**

1) Quite una longitud adecuada de capa aislante utilizando un pelacables.

Nota: L2 es unos 2-3 mm más largo que L1



Figura 23 - Preparación del cable de toma de tierra (1)

 Introduzca los hilos con el ánima expuesta en el terminal OT y únalos con una pinza crimpadora, como se ilustra en la Figura 5.3. Se aconseja utilizar el terminal OT: OT M6, Cable: ≥6 mm<sup>2</sup>.

**Nota 1**: L3 es la longitud entre la capa aislante del cable de tierra y la parte unida con crimpadora. L4 es la distancia entre la parte crimpada y los hilos conductores que sobresalen de la parte así unida.

**Nota 2**: La cavidad formada después de crimpar el conductor debe envolver completamente los hilos del conductor. El alma del hilo debe estar en estrecho contacto con el terminal.







Figura 24 - Preparación del cable de toma de tierra (2)

 Instale el terminal OT crimpado y la arandela plana con el tornillo M6 en el orificio para ello situado sobre el disipador de calor del inversor, como se muestra en la figura; apriete el tornillo con un par de 5-7 Nm utilizando una llave Allen.

**Nota**: Para garantizar las prestaciones anticorrosión de los terminales de tierra, aplíqueles gel de sílice después de haber conectado el cable de tierra.



Figura 25 - Esquema de instrucciones de la toma de tierra externa del inversor

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





# 4.3 Conexión de los cables de alimentación de entrada CC

Conecte el inversor 3PH 60KTL- 80KTL-V3 a las cadenas fotovoltaicas utilizando los cables de alimentación de la entrada cCC. Seleccione la modalidad de entrada: el inversor 3PH 60KTL- 80KTL-V3 dispone de dos MPPT, que pueden funcionar independientemente o en paralelo, según cómo se haya diseñado el equipo. El usuario puede elegir la modalidad operativa MPPT que prefiera.

#### Modalidad independiente (configuración predefinida):

Si las cadenas son independientes (por ejemplo, instaladas en dos vertientes distintas), la entrada debe configurarse en modalidad "independiente".

#### Modalidad paralela:

Si las cadenas se conectan en paralelo, la modalidad de input debe ser la "paralela".

#### Nota

Elija los accesorios adecuados (cables, portafusibles, fusible, interruptor, etc.) en función del tipo de inversor. La tensión de circuito abierto del equipo fotovoltaico debe ser inferior a la tensión de entrada CC máxima que el inversor puede admitir.

| Modelo                        | 3PH 60KTL-V3  | 3PH 70KTL-V3  | 3PH 75KTL-V3  | 3PH 80KTL-V3  |
|-------------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| Rango de tensión para<br>MPPT | 180-1000 V CC | 180-1000 V CC | 180-1000 V CC | 180-1000 V CC |
| Tensión máxima de<br>entrada  |               | 1100          | ) V CC        |               |

Los polos positivo y negativo de los paneles del inversor deben conectarse por separado. El cable de alimentación debe ser adecuado para aplicaciones fotovoltaicas.

#### Nota

Las entradas MPPT del inversor deben estar llenas. Si las cadenas están dispuestas en paralelo, se recomienda utilizar un cable de conexión Y o T para duplicar las corrientes de entrada del conjunto fotovoltaico y llenar todas las entradas MPPT del inversor como se muestra en la figura. Si la disposición de los strings es independiente, basta con conectar los strings al MPPT del inversor.






| Figura 26– Cable de conexión en Y p | para paneles solares |
|-------------------------------------|----------------------|
|-------------------------------------|----------------------|

| Nota     | <ul> <li>Controle la polaridad de la cadena fotovoltaica para garantizar la correcta conexión de los cables a la cadena.</li> <li>No conecte las polaridades positiva o negativa de la cadena fotovoltaica a tierra.</li> </ul>  |
|----------|--|
|          | <ul> <li>Aténgase escrupulosamente a las siguientes instrucciones, a fin de evitar el riesgo de incendio.</li> <li>Los módulos conectados en serie en cada cadena deben ser de la misma marca y modelo.</li> <li>La tensión del circuito abierto debe ser inferior o igual a 1100 V CC para cada cadena.</li> </ul>  |
| Atención | <ul> <li>La corriente de cortocircuito debe ser inferior o igual a 50 A V CC para cada entrada.</li> <li>La potencia de salida debe ser inferior o igual a la potencia de entrada máxima permitida para los inversores 3PH 60KTL-80KTL-V3 para cada cadena fotovoltaica.</li> <li>Los terminales positivo y negativo de las cadenas fotovoltaicas deben conectarse respectivamente a las entradas positiva y negativa de la regleta de entrada.</li> </ul> |



Т



| Â       | <ul> <li>Antes de la conexión eléctrica, asegúrese de haber desconectado el interruptor<br/>CC del generador. Cuando se expone al sol, el generador fotovoltaico produce<br/>una tensión que puede ser peligrosa.</li> <li>Antes de conectar la alimentación, compruebe que la tensión de los cables CC<br/>ontro en el interrupto de funcionamiente normitido, que se de menere 60 V CC, y</li> </ul>  |
|---------|---|
| Peligro | que el interruptor diferencial CC esté abierto; de no ser así, la alta tensión<br>podría causar lesiones graves.  |
| Nota    | <ul> <li>Si el inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3 se conecta directamente a la red, asegúrese de que las cadenas fotovoltaicas no estén conectadas a tierra.</li> <li>Si la tensión CC tiene un valor distinto de cero entre el terminal positivo de las cadenas fotovoltaicas y la toma de tierra, significa que las cadenas fotovoltaicas tienen problemas de aislamiento. Resuelva el problema antes de conectar los cables.</li> <li>Si hay que efectuar la puesta a tierra de la cadena fotovoltaica, instale un transformador de aislamiento trifásico de cuatro hilos por el lado de salida y desactive la función de detección ISO. En caso de puesta a tierra de la cadena, si no se instala un transformador de aislamiento, el inversor sufrirá daños.</li> </ul> |

#### Contexto

| Sección transversal (mm²/ AWG) | Diámetro externo del cable (mm) |  |
|--------------------------------|---------------------------------|--|
| Intervalo                      |                                 |  |
| 2.5-6.0 / 13-9                 | 6,0 - 9,0                       |  |



Los conectores de entrada CC (MC4) se clasifican en conectores positivos y negativos, como se muestra en las siguientes figuras.



1. Housing 2. Cable gland 3. Positive connector

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024







1. Housing 2. Cable gland 3. Negative connector



#### Nota

Los terminales metálicos positivo y negativo se empaquetan respectivamente con los conectores positivo y negativo. Para evitar confundir las polaridades, una vez desembalado el inversor, separe los terminales metálicos positivo y negativo.

#### Procedimiento

- 1) Quite los prensacables de los conectores positivo y negativo
- 2) Quite una longitud adecuada de la capa aislante de los cables de alimentación positivo y negativo con una pinza pelacables, como muestra la figura.



1. Positive power cable 2. Negative power cable



Nota: L2 es unos 2 o 3 mm más largo que L1.

- 3) Introduzca los cables de alimentación positivo y negativo en los prensacables correspondientes.
- 4) Introduzca los cables de alimentación positivo y negativo antes pelados en los terminales metálicos positivo y negativo respectivamente, y proceda a unirlos con la crimpadora. Asegúrese de que los cables queden fijados de modo que no puedan extraerse tirando de ellos con una fuerza inferior a 400 N.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024







Figura 29 - Conexión de los cables de alimentación en entrada CC (2)

- 5) Introduzca los cables de alimentación crimpados en los alojamientos correspondientes hasta escuchar un "clic". Hecho esto, los cables de alimentación quedan en la posición correcta.
- 6) Sustituya los prensacables en los conectores positivo y negativo y hágalos girar contra las cubiertas aislantes.
- 7) Introduzca los conectores positivo y negativo en los correspondientes terminales de entrada CC del inversor hasta que se escuche un "clic", como se muestra en la figura.



Figura 30 - Conexión de los cables de alimentación en entrada CC (3)

**Nota:** Introduzca los capuchones en los conectores CC no utilizados.



**Nota:** ¡utilice un multímetro para controlar los polos positivo y negativo del arreglo fotovoltaico! Consejo: cuando sea necesario extraer el conector fotovoltaico del lado del inversor, utilice la herramienta correspondiente, como se ilustra en la siguiente figura, con un movimiento delicado.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





#### Procedimiento de extracción

Para extraer los conectores positivo y negativo del inversor, introduzca la herramienta de extracción en el acoplamiento de bayoneta y presione la herramienta con una fuerza adecuada, como se ilustra en la siguiente figura.



Antes de extraer los conectores positivo y negativo, asegúrese de que el interruptor diferencial del inversor esté apagado; de no ser así, la corriente continua podría causar un arco eléctrico con el consiguiente peligro de incendio.



Figura 5 - Extracción del conector CC

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





## 4.4 Método de cableado recomendado

El inversor tiene un total de 20 terminales de entrada de CC, de los cuales el recorrido de derivación MPPT1 es ... MPPT4 está controlado por DC SWITCH 1, la ruta de derivación de MPPT5... MPPT7 está controlado por DC SWITCH 2 y la ruta de derivación de MPPT8... MPPT10 es controlado por el DC SWITCH 3. Se recomienda que todos los terminales de entrada PV se distribuyan uniformemente sobre el MPPT1... MPPT10 ramas, y la corriente máxima de cada MPPT se controla a 40 A, y la corriente máxima de cada rama MPPT es de 20 A. Cuando la corriente máxima de cada rama MPPT es de 20 A, para aprovechar al máximo la capacidad de generación de energía de la cadena PV y prolongar la vida útil del inversor, cuando el número de cadenas de entrada es de 12 ... El método recomendado de conexión de los terminales de entrada de CC es el siguiente:

| Introduzca el número de cadenas | Selección de terminales   |
|---------------------------------|---|
|                                 | MPPT1 / MPPT2 / MPPT3 / MPPT4 / MPPT5 / MPPT6   |
| Seis                            | cada uno está conectado a una cadena  |
| Siete                           | MPPT1 está conectado a dos cadenas<br>MPPT2/MPPT3/MPPT4/MPPT5/MPPT6 están conectadas<br>cada una a una cadena   |
| Ocho                            | MPPT1/MPPT2 están conectados a dos cadenas<br>MPPT3/MPPT4/MPPT5/MPPT6 están conectados cada uno a<br>una cadena |
| Nueve                           | MPPT1/MPPT2/MPPT3 están conectados a dos cadenas<br>MPPT4/MPPT5/MPPT6 están conectados cada una a una<br>cadena |
| Diez                            | MPPT1/MPPT2/MPPT3/MLos PPT4 están conectados a dos cadenas MPPT5/MPPT6 están conectadas cada una a una cadena   |
| Once                            | MPPT1/MPPT2/MPPT3/MPPT4/MPPT5 están conectados a dos cadenas MPPT6 está conectado a una cadena                  |
| Doce                            | MPPT1/MPPT2/MPPT3 / MPPT4 / MPPT5 / MPPT6<br>están conectados a dos cadenas                                     |





**Nota:** Los voltajes de dos cadenas PV1 / PV2 deben ser lo más consistentes posible, lo mismo se aplica a PV3 / PV4 PV5 / PV6 PV7 / PV8 PV9 / PV10 PV11 / PV2 PV13 / PV14 PV15 / PV16 PV17 / PV18 / PV19 / PV20.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





## 4.5 Conexión de los cables de alimentación de salida CA

Conecte el inversor a la red de distribución de la alimentación CA o a la red eléctrica utilizando los cables de alimentación CA.

| Â           | <ul> <li>No utilice el mismo interruptor diferencial CA para varios inversores.</li> <li>No instale cargas entre el inversor y el interruptor diferencial CA.</li> <li>El interruptor usado como dispositivo de desconexión debe estar siempre activo y listo para funcionar.</li> <li>En Italia, todo equipo fotovoltaico conectado a la red con una petencia de salida superior a 11.08 kW debe estar detado de un</li> </ul> |
|-------------|---|
|             | potencia de salida superior a 11,08 kW debe estar dotado de un<br>dispositivo de protección de interfaz externo (SPI).  |
| Advertencia |   |

#### Contexto

Todos los cables de alimentación CA utilizados para el inversor deben ser cables pentapolares (5 polos) para exteriores. Para una instalación más simple, utilice cables flexibles. La tabla presenta las especificaciones aconsejadas para los cables y los interruptores diferenciales.

| Tipo   | 3PH 60KTL-V3             | 3PH 70KTL-V3             | 3PH 75KTL-V3             | 3PH 80KTL-V3             |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| L/N sección<br>transversal del<br>hilo de cobre<br>(mm²)           | 50-70                    | 70-95                    | 70-95                    | 70-95                    |
| PE sección<br>transversal del<br>hilo de cobre<br>(mm²)            | 16-25                    | 16-25                    | 16-25                    | 16-25                    |
| Diámetro del<br>cable con varias<br>ánimas para<br>exteriores (mm) | <63                      | <63                      | <63                      | <63                      |
| Especificaciones<br>del interruptor<br>diferencial CA              | 120A/380V/3P<br>I∆N=0,3A | 150A/380V/3P<br>I∆N=0,3A | 150A/380V/3P<br>I∆N=0,3A | 150A/380V/3P<br>I∆N=0,3A |





#### Tabla 2 - Características técnicas aconsejadas para los cables de salida CA

**Nota**: Por motivos de seguridad, utilice cables del tamaño adecuado; de no ser así, la corriente podría causar un sobrecalentamiento o sobrecarga, con el consiguiente incendio.



Figura 32 - No conecte cargas entre el inversor y el interruptor diferencial

#### Hilos de cobre con varias ánimas



La resistencia en el punto de conexión debe ser inferior a 2  $\Omega$ . La sección transversal de la línea de alimentación debe calcularse de modo que se eviten desconexiones no deseadas del inversor de la red, debidas a la alta impedancia del cable que conecta el inversor al punto de alimentación. Además, las medidas del cable CA deben ser las correctas para garantizar que su pérdida de potencia sea inferior al 1 % de la potencia nominal y para garantizar el correcto funcionamiento de la protección anti-isla. La longitud del cable del inversor a la red no debe superar los 100 metros.

En la siguiente figura se presenta la relación entre la pérdida de potencia en el cable, su longitud y el área de la sección transversal.







Figura 33 - Relación entre longitud del cable, área de la sección transversal y pérdida de potencia

Los inversores 3PH 60KTL-80KTL-V3 son inversores de salida trifásica totalmente conformes a los requisitos vigentes para la conexión a la red local y a los estándares de seguridad.

Están dotados de conectores de salida CA (corriente alterna) con grado de protección IP65, idóneos para su uso en equipos fotovoltaicos; las conexiones de los cables de salida CA debe prepararlas el cliente.

#### Procedimiento de conexión de los cables

1) Extraiga el tornillo de la cubierta estanca CA con un destornillador y quite el tapón de la junta estanca PG.



Figura 34 - Conexión de los cables de salida CA (1)

2) Elija el diámetro adecuado para el cable y prepárelo de acuerdo con los requisitos de medidas que se muestran en la figura que se presenta a continuación; hecho esto, páselo a través de la junta estanca PG.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





Conecte el hilo PE en la posición de toma de tierra del contenedor. Para el PE externo, consulte el esquema de instrucción para la toma de tierra externa del inversor.



Figura 35 - Conexión de los cables de salida CA (2)

- 3) Conecte el cable de alimentación CA conforme a los siguientes criterios, y según muestra la figura:
  - Conecte el cable amarillo-verde (tierra) al terminal marcado con la sigla "PE"; apriete entonces el cable con un destornillador;
  - Conecte el cable de fase R al terminal marcado con la letra "R" y apriete el cable con un destornillador;
  - Conecte el cable de la fase S al terminal marcado con la letra "S" y apriete el cable con un destornillador;
  - Conecte el cable de fase T al terminal marcado con la letra "T" y apriete el hilo con un destornillador;
  - Conecte el cable azul (neutro) al terminal marcado con la letra "N", y apriete el cable con un destornillador.







Figura 6a - Conexión de los cables de salida CA (3)



Figura 35b - Requisitos OT/DT para la conexión del terminal

4) Fije el prensacables de bloqueo girándolo en el sentido de las agujas del reloj; asegúrese de que todos los hilos estén conectados de forma estable.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





Conexión de los cables de comunicación

Los inversores 3PH 60KTL-80KTL-V3 cuentan con dos interfaces de comunicación, la interfaz RS485 y la interfaz Wi-Fi, como se muestra en la siguiente figura.



Figura 36 - Vista desde abajo del inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3

## **Puerto USB**

Descripción del puerto:

| Puerto  | Acceso a la unidad<br>flash USB | Se utiliza para la actualización<br>del software |
|---------|---------------------------------|--|
| I UCITO |                                 |  |
| USB     | Acceso mediante                 | A utilizar para la adquisición de                |
|         | memoria USB                     | datos remotos y la                               |
|         | (WIFI/GPRS/Ethernet)            | actualización del inversor                       |
|         |                                 |  |

Procedimiento:







## COM - Puerto de comunicación multifunción

Medidas aconsejadas del cable COM:

| Nombre                            | Тіро   | Diámetro<br>externo (mm) | Área (mm²) |
|-----------------------------------|--|--------------------------|------------|
| Cable de<br>comunicación<br>RS485 | Cable de par trenzado<br>apantallado para<br>exteriores conforme a<br>los estándares locales | de 2 o 3<br>ánimas: 4~8  | 0,25~1     |

Descripción del puerto:

| PIN | Definición                      | Función                                    | Nota   |
|-----|---------------------------------|--|--|
| 1   | RS485A                          | Señal + RS485                              |  |
| 2   | RS485A                          | Señal + RS485                              | Monitoreo de la conexión<br>de los hilos o monitoreo de        |
| 3   | RS485B                          | Señal- RS485                               | múltiples inversores   |
| 4   | RS485B                          | Señal- RS485                               |  |
| 5   | Contador<br>eléctrico<br>RS485A | Señal+ contador<br>eléctrico RS485         | Contador eléctrico de la<br>conexión del hilo                  |
| 6   | Contador<br>eléctrico<br>RS485B | Señal - del<br>contador eléctrico<br>RS485 |  |
| 7   | GND.S                           | Toma de tierra<br>para comunicación        | Toma de tierra para la<br>señal RS485 o para el<br>puerto DRMS |





| 8     | DRM0      | Parada a distancia             |             |
|-------|-----------|--------------------------------|-------------|
| 9     | DRM1/5    |                                |             |
| 10    | DRM2/6    | I/O lógicas del<br>puerto DRMS | Puerto DRMS |
| 11    | DRM3/7    |                                |             |
| 12    | DRM4/8    |                                |             |
| 13-16 | PIN vacío | N/A                            | N/A         |

#### Procedimiento:







## 5. Puesta en servicio del inversor

## 5.1. Inspección de seguridad antes de la puesta en funcionamiento

|          | Asegúrese de que las tensiones CC y CA estén dentro del intervalo permitido<br>por el inversor. |
|----------|---|
| Atención |   |

#### • Cadenas fotovoltaicas

Antes de encender el inversor, es necesario examinar la cadena fotovoltaica. Controle la tensión con circuito abierto de cada panel fotovoltaico y compárela con los datos de la tarjeta técnica. - Asegúrese de que la tensión del circuito abierto de cada cadena fotovoltaica corresponda a los datos técnicos;

- Asegúrese de que las polaridades positiva y negativa sean correctas.

#### • Conexión CC

Asegúrese de que el interruptor CC del inversor esté apagado. Con el multímetro, controle la tensión y la corriente del lado CC; controle el cable CC, asegúrese de que los polos positivo y negativo no estén invertidos y que sean coherentes con los polos positivo y negativo de la cadena fotovoltaica; de no ser así, el inversor podría sufrir daños irreversibles. Compare la tensión de cada cadena conectada al mismo MPPT; si la diferencia es superior al 3 %, la cadena fotovoltaica podría estar dañada. La tensión CC máxima (en caso de alcanzar la temperatura mínima de funcionamiento permitida) debe ser inferior a 1100 V. Asegúrese de que todas las cadenas fotovoltaicas estén conectadas de forma estable a la entrada del inversor.

#### • Conexión CA

Asegúrese de que el interruptor CA del inversor esté apagado. Asegúrese de que las fases del inversor estén conectadas correctamente a la red (R, S, T, N, PE). Verifique que el tipo de red CA en que se ha instalado el inversor sea correcto (TN-C, TN-S, TT). Controle que la tensión de cada fase esté dentro del intervalo permitido. De ser posible, medir el THD; si la distorsión es excesiva, el inversor podría no funcionar correctamente.

#### • Instalación de la tapa delantera y de los tornillos de bloqueo

#### 5.2. Encendido del inversor

- 1) Encienda el interruptor CC tanto en el panel sobre el campo como en el inversor fotovoltaico (si lo hubiera) y espere a que se encienda la pantalla.
- 2) Establezca el código de país correcto.
- 3) Encienda el interruptor CA instalado en la pared. Cuando la cadena fotovoltaica genera una corriente continua suficiente, el inversor se enciende





automáticamente. En pantalla se visualiza la palabra "normal", que indica el correcto funcionamiento del inversor.

**Nota:** Los distintos operadores de la red eléctrica en los distintos países requieren características técnicas distintas en lo que se refiere a las conexiones de red de los inversores fotovoltaicos. Por ello es muy importante seleccionar el código de país correcto según los requisitos de las autoridades locales.

En caso de duda, consulte al técnico del equipo o a un electricista cualificado.

Zucchetti Centro Sistemi S.p.A. se exime de toda responsabilidad en cuanto a las consecuencias que puedan derivarse de una errónea selección del código del país.

Si el inversor indica la presencia de averías, consulte el capítulo Resolución de problemas y mantenimiento de este manual o contacte al servicio de asistencia técnica de Zucchetti Centro Sistemi S.p.A.





## 6. Interfaz operativa

#### Información general recogida en este capítulo

En esta parte se describe la pantalla y su funcionamiento, así como los botones y los indicadores LED del inversor 3PH 60KTL- 60KTL-V3.

## 6.1. Panel de control y pantalla

#### **Botones e indicadores LED**



Figura 38- Pantalla LCD con botones e indicadores LED

#### **Botones principales:**

- "^" pulsar brevemente el botón UP (ARRIBA) = ir hacia arriba.
- "^" pulsar en forma sostenida el botón UP (ARRIBA) = salir del menú o de la interfaz actual
- "v" pulsar brevemente el botón DOWN (ABAJO) = ir hacia abajo
- "v" pulsar en forma sostenida el botón DOWN (ABAJO) = acceder al menú o a la interfaz actual

#### Indicadores luminosos:

- Indicador rojo "GFI" encendido (ON)= GFCI defectuoso
- Indicador verde "Normal" intermitente = cuenta atrás o comprobación en curso
- Indicador verde "Normal" encendido = Normal
- Indicador rojo "Alarm" (Alarma) encendido = avería reversible o irreversible





## 6.2. Interfaz principal

En la interfaz LCD se indican el estado del inversor, la información sobre las alarmas, la conexión de comunicación, la corriente y la tensión de entrada FV, la tensión de red, la corriente y la frecuencia, la producción diaria y la producción total.

Estado de funcionamiento del inversor, tensión y corriente en entrada FV 1.



Estado de funcionamiento del inversor, tensión y corriente en entrada 2.



Estado de funcionamiento del inversor, tensión y corriente en entrada 3



Estado de funcionamiento del inversor, tensión y corriente en entrada 4



Estado de funcionamiento del inversor, potencia producida por el FV.



Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





Estado de funcionamiento del inversor, electricidad producida hoy.



Estado de funcionamiento del inversor, electricidad total producida.



Estado de funcionamiento del inversor, tensión y corriente de red.







Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





Estado de funcionamiento del inversor, tensión de red y frecuencia.



Estado funcionamiento del inversor, estado USB.



Alarma avería del inversor.

Cuando la tarjeta de control esté correctamente conectada a la tarjeta de comunicación, en la pantalla LCD se mostrará el estado actual del inversor, como se ve en la figura siguiente.





Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 56 / 145







Los estados del inversor son: Wait (espera), Check (control), Normal (normal) y Fault (avería).

#### Los estados del inversor son:

**Wait(espera):** el inversor está en espera del estado de comprobación al final del tiempo de reconexión. En este estado,la tensión FV debe ser superior a 200 V, y el valor de la tensión de red debe estar entre los límites mínimo y máximo permitidos, al igual que los demás parámetros de red; de no ser así, el inversor entrará en estado de error.

**Check (control):** el inversor controla la resistencia de aislamiento, los relés y otras condiciones de seguridad. Ejecuta, además, un autotest para comprobar que el software y el hardware del inversor funcionen correctamente. Si se detectan errores, el inversor pasa al estado de error o al estado de error permanente.

**Normal (normal)**: el inversor funciona normalmente y alimenta la red; si se detectan averías, pasa a un estado de error permanente.

**Fault (avería):** se ha producido una avería: El inversor ha detectado un error reversible, que debería restablecerse si se resuelve. Si el estado de avería persiste, controle el inversor según el código de error indicado.

Cuando no hay conexión entre la tarjeta de control y la tarjeta de comunicación, la interfaz de la pantalla LCD aparecerá como se muestra en la figura siguiente.



Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 57 / 145





## 6.3. Menú principal

Pulse en forma sostenida el botón "Down" (abajo) bajo la interfaz estándar para acceder a la interfaz principal, que incluye la siguiente información:

| Normal | Pulse en forma sostenida<br>el botón DOWN (ABAJO) |
|--------|---|
|        | 1. Entrar en la configuración                     |
|        | 2. Lista de eventos                               |
|        | 3. InfoSistema                                    |
|        | 4. Visualización de la hora                       |
|        | 2. Actualización de software                      |

(A) Acceda a la interfaz de configuración como se indica seguidamente

| 1. Entrar en<br>la configuración | Pulse en forma<br>sostenida el botón DOWN<br>(ABAJO) |
|----------------------------------|--|
|                                  | 1. Establecer la hora                                |
|                                  | 2. Cancelar energía                                  |
|                                  | 3. Cancelar eventos                                  |
|                                  | 4. Código de país                                    |
|                                  | 5. Control On-Off                                    |
|                                  | 6. Configuración de energía                          |
|                                  | 7. Configuración de dirección                        |
|                                  | 8. Configuración de modalidad<br>de entrada          |
|                                  | 9. Configuración de idioma                           |
|                                  | 10. Configuración antirreflujo                       |





| 11. Interfaz lógica                            |
|--|
| 12. Lectura de la curva I-V                    |
| 13. Ajustes del <i>derating</i> de la potencia |
| 14. Selección PCC                              |
| 15. Modalidad reflujo                          |

Pulse en forma sostenida el botón para acceder a la interfaz principal de "1. Entrar en la configuración" y pulse en forma sostenida para acceder al menú de configuración. El contenido que se desea configurar se puede seleccionar pulsando brevemente el botón.

Nota 1: En algunas configuraciones es necesario introducir la contraseña (la contraseña predefinida es 0001): cuando se introduce la contraseña, pulsar brevemente para cambiar el número, pulsar en forma sostenida para confirmar el número actual y pulsar de nuevo en forma sostenida después de haber introducido la contraseña correcta. Si se visualiza el mensaje: "Password error, try again" (Error de contraseña, probar de nuevo), será necesario introducir de nuevo la contraseña correcta.

#### • Fecha y hora

Establecer la hora del sistema para el inversor.

#### • Cancelar energía

Cancelar los datos en relación con la producción total de energía del inversor.3

#### • Cancelar eventos

Cancelar el historial de eventos del inversor.

#### • Código de país

El usuario puede modificar los parámetros de seguridad del aparato mediante la unidad flash USB copiando previamente los datos correspondientes a los parámetros a modificar en la tarjeta de la unidad flash USB.

| Cć  | ódigo | País                    | Código |     | País              |
|-----|-------|-------------------------|--------|-----|-------------------|
|     | 000   | Alemania VDE4105        | 010    | 000 | EU EN50438        |
| 000 | 001   | Alemania VDE4110        | 010    | 001 | EU EN50549        |
|     | 002   | Alemania VDE0126        | 019    | 000 | IEC EN61727       |
|     | 000   | Italia CEI-021 interno  | 020    | 000 | Corea             |
|     | 001   | Italia CEI-016 Italia   | 021    | 000 | Suecia            |
| 001 | 002   | Italia CEI-021 exterior | 022    | 000 | Europa en general |
|     | 003   | Italia CEI0-21 En Areti | 024    | 000 | Chipre            |
|     | 000   | Australia               | 025    | 000 | India             |
|     | 001   | Australia AU-WA         | 026    | 000 | Filipinas         |
|     | 002   | Australia AU-SA         | 027    | 000 | Nueva Zelanda     |
|     | 003   | Australia AU-VIC        |        | 000 | Brasil            |
|     | 004   | Australia AU-QLD        |        | 001 | Brasil LV         |





| 002  | 005 | Australia AU-VAR     | 020 | 002 | Brasil 230        |
|------|-----|----------------------|-----|-----|-------------------|
|      | 006 | Australia AUSGRID    | 028 | 003 | Brasil 254        |
|      | 007 | Australia Horizon    |     | 000 | Eslovaquia VSD    |
| 003  | 000 | España RD1699        | 029 | 001 | Eslovaquia SSE    |
| 004  | 000 | Turquía              |     | 002 | Eslovaquia ZSD    |
| 0.05 | 000 | Dinamarca            | 033 | 000 | Ucrania           |
| 005  | 001 | Dinamarca TR322      | 035 | 000 | México LV         |
| 006  | 000 | Grecia continente    | 038 | 000 | 60 Hz gama amplia |
| 008  | 001 | Grecia islas         | 039 | 000 | Irlanda EN50438   |
| 007  | 000 | Países Bajos         | 040 | 000 | Thailandia PEA    |
| 008  | 000 | Bélgica              | 040 | 001 | Thailandia MEA    |
| 000  | 000 | UK G59/G99           | 042 | 000 | 50 Hz gama LV     |
| 009  | 001 | UK G83/G98           | 044 | 000 | Sudáfrica         |
| 010  | 000 | China                | 046 | 000 | Dubai DEWG        |
| 010  | 001 | China Taiwán         | 040 | 001 | Dubai DEWG MV     |
| 011  | 000 | Francia              | 107 | 000 | Croacia           |
| 011  | 001 | Francia FAR Arrete23 | 108 | 000 | Lituania          |
| 012  | 000 | Polonia              |     |     |                   |

#### • Control On-Off

Control local de encendido y apagado del inversor.

#### • Configuración de energía

Establece la producción total de potencia. Esta opción permite modificar la producción total de potencia.

#### • Configuración de dirección

Establece la dirección (cuando es necesario monitorear varios inversores simultáneamente). Valor predefinido 01.

La dirección es la utilizada por el inversor para enviar los datos al servidor de monitoreo. La dirección 01 es la utilizada para un solo inversor; para extender el monitoreo a más inversores, utilice direcciones de comunicación progresivas.

Nota: asegúrese de que la dirección introducida no sea nunca 00, porque esa configuración excluiría la posibilidad de comunicación entre el inversor y la red Wi-Fi o el puerto RS485.

#### • Configuración de modalidad de entrada

El inversor 3PH 60KTL-80KTL tiene 6 MPPT, que pueden funcionar en modo interdependiente o subdividirse en modalidad paralela. El usuario puede modificar esta configuración en función de la configuración.

#### • Configuración de idioma

Establece el idioma de la pantalla del inversor.

#### • Configuración antirreflujo

Habilita o deshabilita el reflujo. Si se desactiva, la salida será la potencia nominal. Si se habilita, pasar a establecer la potencia de reflujo; la potencia máxima es la potencia nominal. Proceda entonces a seleccionar los puntos de muestreo PCC.





El valor de la potencia de reflujo establecida en la función antirreflujo es el valor máximo de potencia que se puede transmitir a la red.

#### • Interfaz lógica

Habilita o deshabilitaa las interfaces lógicas. Esto sirve para Australia (AS4777), Europa en general (50549), Alemania (4105).

#### • Escaneado de la curva I-V

Escaneado de la sombra: cuando el componente está bloqueado o presenta anomalías, causando picos de potencia múltiples; habilitar esta función permite rastrear el pico de la potencia máxima.

#### • Ajustes del derating de la potencia

Activa o desactiva la función de derating de la potencia del inversor y establece la relación de derating.

#### • Selección PCC

Selecciona la modalidad de muestreo de la potencia en el punto de entrada en la red.

#### • Modalidad reflujo

Selecciona la modalidad de reflujo.

#### (B) Lista de eventos

La lista de eventos proporciona datos sobre los eventos en tiempo real, incluido el número total de eventos, cada número de identificación específico y la hora del evento. El usuario puede acceder a la interfaz de la lista de eventos mediante la interfaz principal para controlar los datos del historial en tiempo real; los eventos se enumerarán en función de la hora en que se produzcan, siendo los más recientes los primeros. Tome como referencia la figura que se presenta a continuación. Pulse en forma sostenida el botón, y púlselo de nuevo brevemente para pasar a la página en la interfaz estándar, e introduzca "2. Lista de eventos".

| 2. Lista de eventos            |  |
|--------------------------------|--|
| 1. Evento actual               | 2. Evento histórico  |
| Información sobre<br>la avería | 001 ID04 06150825<br>(Muestra el número de secuencia del evento, el<br>número de identificación del evento y la hora en que<br>se ha manifestado). |





#### (C) Interfaz "InfoSistema" según se indica seguidamente

| 3. InfoSistema | Pulse en forma sostenida<br>el botón DOWN (ABAJO) |  |
|----------------|---|--|
|                | 1. Tipo de inversor                               |  |
|                | 2. Número de serie                                |  |
|                | 3. Versión software general                       |  |
|                | 4. Versión hardware general                       |  |
|                | 5. Código de país                                 |  |
|                | 6. Versión del software de seguridad              |  |
|                | 7. Versión del hardware de<br>seguridad           |  |
|                | 8. Dirección modbus                               |  |
|                | 9. Modalidad de inyección                         |  |
|                | 10. Estado remoto                                 |  |
|                | 11. Habilitación del reflujo                      |  |
|                | 12. Potencia de reflujo                           |  |
|                | 13.DRM0   |  |
|                | 14. DRMn  |  |
|                | 15. Escaneado MPPT                                |  |
|                | 16. Control forzado                               |  |
|                | 17. <i>Derating</i> de la potencia                |  |
|                | 18. Selección PCC                                 |  |
|                | 19. Modalidad reflujo                             |  |

El usuario puede acceder al menú principal pulsando en forma sostenida el botón ABAJO; pulse brevemente para pasar a la página y seleccionar los contenidos del menú y pulse en forma sostenida el botón para acceder a "3. InfoSistema". Si se desplaza la página hacia abajo, se puede seleccionar qué informaciones de sistema visualizar.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





#### • Tipo de inversor

Utilice las teclas "Arriba" y "Abajo" en el menú "InfoSistema" para desplazarse y la tecla "OK" para acceder al menú "1. Tipo de inversor". Aquí se podrá ver la potencia del modelo de inversor

#### • Número de serie

Utilice las teclas "Arriba" y "Abajo" en el menú "InfoSistema" para desplazarse y la tecla "OK" para acceder al menú "2. Número de serie". Aquí se puede visualizar el número de serie del inversor.

#### • Versión SW

Utilice las teclas "Arriba" y "Abajo" en el menú "InfoSistema" para desplazarse y la tecla "OK" para acceder al menú "3. Versión SW". Aquí se puede visualizar la versión del software.

#### • Versión HW

Utilice las teclas "Arriba" y "Abajo" en el menú "InfoSistema" para desplazarse y la tecla "OK" para acceder al menú "4. Versión HW". Aquí se puede visualizar la versión del hardware.

#### • País

Utilice las teclas "Arriba" y "Abajo" en el menú "InfoSistema" para desplazarse y la tecla "OK" para acceder al menú "5. País". Aquí se puede visualizar el código de país establecido.

#### • Dirección Modbus

Utilice las teclas "Arriba" y "Abajo" en el menú "InfoSistema" para desplazarse y la tecla "OK" para acceder al menú "6. Dirección Modbus". Aquí se puede ver la dirección Modbus establecida.

#### • Entrada

Utilice las teclas "Arriba" y "Abajo" en el menú "InfoSistema" para desplazarse y la tecla "OK" para acceder al menú "7. Entrada". Aquí se puede ver el tipo de entrada de las cadenas fotovoltaicas.

#### (D) Visualización de la hora

Pulse en forma sostenida el botón, y pulse de nuevo brevemente para pasar a la página en la interfaz de usuario estándar y acceder a "4. Visualización de la hora"; hecho esto, pulse el botón en forma sostenida para visualizar la hora actual del sistema.





#### (E) Actualización de software

El usuario puede actualizar el software mediante una unidad flash USB. Zucchetti Centro Sistemi S.p.a. proporcionará el nuevo software de actualización, denominado firmware para el usuario, si es necesario; el usuario debe copiar el archivo de actualización en la unidad flash USB.

### 6.4. Actualización del software del inversor

Todos los inversores híbridos Zucchetti deben actualizarse a la última versión de fimrware en el sitio web <u>www.zcsazzurro.com</u> en la primera instalación, a menos que el inversor en posesión ya esté actualizado a la versión del sitio web o a una posterior (ver imagen a continuación).

# <u>No actualice el inversor si la versión de firmware</u> a bordo es <u>igual o superior</u> a la que figura en el <u>sitio web de ZCS Azzurro</u>



jiATENCIÓN!! La degradación de la versión del firmware del inversor podría provocar un fallo del dispositivo.

Los inversores 3PH 60KTL-80KTL requieren el uso de una memoria USB de 8 GB para poder actualizarse.





El software del inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3 puede actualizarse mediante una unidad flash USB para optimizar las prestaciones del inversor y evitar fallos de funcionamiento causados por errores del software.

**Paso 1**: apague el interruptor diferencial CA y el interruptor CC, quite entonces la cubierta de la tarjeta de comunicación, como se indica en la siguiente figura. Si se ha conectado la línea RS485, suelte primero la tuerca estanca

y asegúrese de que la línea de comunicación no reciba alimentación. Saque entonces la cubierta estanca.



Figura 39 - Extracción de la cubierta de la tarjeta de comunicación

Paso 2: enchufe el cable USB en el ordenador.

**Paso 3:** Descargue desde el sitio web de www.zcsazzurro.com en la sección de productos, inversor trifásico, seleccionando el modelo de inversor que tiene, en la sección de firmware el firmware del inversor que tiene<u>http://www.zcsazzurro.com/</u>

**Paso 4:** Guarde solo la carpeta de firmware con los archivos .bin dentro de la unidad flash USB

Paso 5: A través de la eliminación segura, retire la memoria USB de su computadora

Paso 6: Introduzca la unidad flash USB en el puerto USB del inversor.

**Paso 7:** Active el interruptor CC: se visualizará el mensaje "Recoverable fault" (error reversible) (dado que el interruptor diferencial CA está todavía abierto, el inversor no puede detectar la alimentación de red, de modo que podría visualizarse un "error reversible").

**Paso 8:** pulse en forma sostenida el botón "ABAJO" para acceder al menú; pulse entonces brevemente el botón "ABAJO" para encontrar "5. Actualización del software" en la pantalla LCD; pulse en forma sostenida el botón "ABAJO" para acceder a la interfaz de introducción de la contraseña.

**Paso 9:** introduzca la contraseña; si es correcta, inicie entonces el proceso de actualización; la contraseña original es 0715.

**Paso 10:** el sistema actualizará el DSP principal, el DSP *slave* y el ARM uno tras otro. Si la actualización del DSP principal se completa correctamente, en la pantalla LCD se visualizará el mensaje "Update DSP1 Success"

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





(actualización DSP1 lograda); de no ser así, el mensaje será "Update DSP2 Fail" (actualización 4 no lograda); si el resultado de la actualización del DSP slave es positivo, en la pantalla LCD se visualizará "Update DSP2 Success" (actualización DSP2 lograda); de no ser así, el mensaje será "Update DSP2 Fail" (actualización DSP2 no lograda).

**Paso 11:** terminada la actualización, apague el interruptor CC y espere a que se apague la pantalla LCD; restablezca entonces la comunicación estanca y encienda de nuevo los interruptores CC y CA; el inversor entrará en funcionamiento. El usuario puede controlar la versión actual del software en InfoSistema>>3. Versión SW.

**Nota:** Si en la pantalla se visualiza "Communication fail" (error de comunicación), "Update DSP1 fail" (error de actualización DSP1) o "error de actualización DSP2" (error de actualización DSP2), apague el interruptor CC y espere a que la pantalla LCD se apague; hecho esto, encienda de nuevo el interruptor CC y continúe la actualización desde el Paso 5.





## 7. Resolución de los problemas y mantenimiento

## 7.1 Resolución de problemas

Esta sección contiene la información y procedimientos a seguir para resolver las posibles averías y errores que puedan presentarse durante el funcionamiento del inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3.

## En caso de problemas con el inversor, siga cuidadosamente los procedimientos que se indican seguidamente.

- Controle los mensajes de advertencia y los códigos de error en el panel informativo del inversor. Regístrelos antes de realizar cualquier otra operación.
- Si el inversor no muestra errores, realice los siguientes controles:
  - ¿El inversor se encuentra en un lugar limpio, seco y adecuadamente ventilado?
  - ¿El interruptor CC está cerrado?
  - ¿El tamaño de los cables es correcto? ¿Son lo más cortos posible?
  - ¿Las conexiones de entrada/salida y los cables están en buenas condiciones?
  - ¿Los parámetros de configuración son correctos para el tipo de instalación?
  - ¿El panel de pantalla y el cable plano de comunicación están correctamente conectados y no presentan daños?

Para visualizar las alarmas registradas, proceda como se indica seguidamente:

Pulse "Menú/Back" (Menú/Atrás) para acceder al menú principal de la interfaz estándar. Seleccione "Event List" (Lista de eventos) en la pantalla del menú y, hecho esto, pulse "OK" para acceder a la lista de alarmas y errores.

#### Información sobre la lista de eventos

| Código de<br>error | Nombre del error | Descripción del error                      | Posible solución   |
|--------------------|------------------|--|--|
| ID01               | GridOVP          | La tensión de red es<br>demasiado alta.    | Si la alarma se produce<br>ocasionalmente, la causa<br>probable es un estado de  |
| ID02               | GridUVP          | La tensión de red es<br>demasiado baja.    | anomalía en la red eléctrica.<br>El inversor vuelve<br>automáticamente al estado de<br>funcionamiento normal cuando<br>la red eléctrica vuelve al estado<br>normal.<br>Si la alarma se produce con<br>frecuencia, controle si la |
| ID03               | GridOFP          | La frecuencia de red es<br>demasiado alta. |  |





| ID04 | GridUFP   | La frecuencia de red es<br>demasiado baja.        | tensión/frecuencia de la red<br>eléctrica entra en la gama<br>correcta. De no ser así, contacte<br>al servicio de asistencia técnica.<br>En ese caso, controle el<br>interruptor diferencial CA y el<br>cableado CA del inversor.<br>Si a pesar de que la<br>tensión/frecuencia se encuentra<br>dentro de la gama aceptable y el<br>cableado CA es correcto, la<br>alarma se presenta<br>repetidamente, contacte al<br>servicio de asistencia técnica<br>para modificar los puntos de<br>protección contra sobretensión<br>de la red, subtensión,<br>sobrefrecuencia y subfrecuencia,<br>después de haber obtenido la<br>aprobación del gestor de la red<br>local. |
|------|-----------|---|--|
| ID05 | GFCIFault | Avería del interruptor<br>diferencial automático. | Si la avería se produce<br>ocasionalmente, su posible causa<br>es que los circuitos externos<br>tengan anomalías ocasionales; el<br>inversor vuelve<br>automáticamente al estado<br>operativo normal después de la<br>corrección de la avería. Si la<br>avería se produce con frecuencia<br>y dura mucho, compruebe si la<br>resistencia al aislamiento entre<br>el arreglo fotovoltaico y la toma<br>de tierra es demasiado baja;<br>hecho esto, controle las<br>condiciones de aislamiento del<br>cable FV.  |
| ID06 | OVRT      | Avería OVRT                                       | El inversor tiene averías<br>internas; apague el interruptor<br>CC, espere 5 minutos y<br>enciéndale de puevo  |
| ID07 | LVRT      | Avería LVRT                                       | Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte<br>al servicio de asistencia técnica   |





| ID08 | IslandFault         | Fallo de isla   |  |
|------|---------------------|---|--|
| ID09 | GridOVPInstant1     | Tensión instantánea de<br>red demasiado alta 1        |  |
| ID10 | GridOVPInstant2     | Tensión instantánea de<br>red demasiado alta 2        |  |
| ID11 | VGridLineFault      | Tensión de la línea de red<br>defectuosa              |  |
| ID12 | InvOVP              | Sobrecarga del inversor                               |  |
| ID17 | HwADFaultIGrid      | Error de muestreo de<br>corriente de la red           |  |
| ID18 | HwADFaultDCI        | Error de muestreo DCI                                 |  |
| ID19 | HwADFaultVGrid(DC)  | Muestreo de la tensión de<br>red defectuoso (lado CA) |  |
| ID20 | HwADFaultVGrid(AC)  | Muestreo de la tensión de<br>red defectuoso (lado CA) |  |
| ID21 | GFCIDeviceFault(DC) | Muestreo de la dispersión<br>de corriente (lado CC)   | El inversor tiene averías<br>internas; apague el interruptor<br>CC, espere 5 minutos y                   |
| ID22 | GFCIDeviceFault(AC) | Muestreo de la dispersión<br>de corriente (lado CA)   | Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte<br>al servicio de asistencia técnica |

69 / 145





| ID23 | HwADFaultIdcBranch    | Muestreo de ramal de<br>corriente defectuoso  |   |
|------|-----------------------|---|---|
| ID24 | HwADFaultIdc          | Muestreo de corriente de<br>entrada CC defectuoso   |   |
| ID29 | ConsistentFault_GFCI  | El valor de muestreo<br>GFCI entre el DSP máster<br>y el DSP slave no es<br>coherente         |   |
| ID30 | ConsistentFault_Vgrid | El valor de muestreo de<br>la tensión de red entre el<br>máster y el slave no es<br>coherente |   |
| ID31 | ConsistentFault_DCI   | Error de coherencia DCI   |   |
| ID33 | SpiCommFault(CC)      | Comunicación SPI<br>defectuosa (lado CC)  |   |
| ID34 | SpiCommFault(AC)      | Comunicación SPI<br>defectuosa (lado CA)  | El inversor tiene averías   |
| ID35 | SChip_Fault           | Chip defectuoso (lado CC)   | CC, espere 5 minutos y<br>enciéndalo de nuevo.<br>Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte |
| ID36 | MChip_Fault           | Chip defectuoso (lado CA)   | al servicio de asistencia técnica   |
| ID37 | HwAuxPowerFault       | Avería alimentación<br>auxiliar   |   |
| ID38 | InvSoftStartFail      | Salida del inversor no<br>lograda   |   |



Т

Т



٦

| ID41 | RelayFail           | Relé averiado   | Controle si la resistencia a tierra  |
|------|---------------------|---|--|
| ID42 | IsoFault            | Error de aislamiento bajo   | de la cadena fotovoltaica es<br>demasiado baja y si el<br>aislamiento del cable<br>fotovoltaico está dañado. De no   |
| ID43 | PEConnectFault      | Toma de tierra<br>defectuosa                                      | asistencia técnica.  |
| ID44 | PvConfigError       | Modalidad de Inyección<br>no correcta                             | Controle el cableado de la<br>cadena fotovoltaica, si cada<br>entrada fotovoltaica es<br>independiente. De no ser así,<br>contacte al servicio de asistencia<br>técnica.   |
| ID45 | CDTisconnect        | Avería CT   | Verifique el cableado de entrada,  |
| ID46 | ReversalConnection  | Error de conexión<br>inversa de la entrada                        | de salida y de comunicación<br>según el manual de usuario. Si el<br>modo de utilización no está  |
| ID47 | ParallelFault       | Avería paralelo   | desactivado, contacte al servicio<br>de asistencia técnica de ZCS.   |
| ID48 | SNTypeFault         | SN no corresponde al tipo   | Se trata de una avería interna del<br>inversor.  |
| ID49 | Reservado           | Reservado   | Compruebe que la posición y el<br>método de instalación satisfagan<br>los requisitos indicados en este<br>Manual de Uso  |
| ID50 | TempFault_HeatSink1 | Protección contra<br>sobretemperatura del<br>disipador de calor 1 | Controle si la temperatura<br>ambiente en la posición de<br>montaje está por encima del<br>límite superior. Si así fuera,<br>mejore la ventilación para<br>disminuir la temperatura.<br>Controle si en el inversor hay<br>polvo y/o cuerpos extraños que |
| ID51 | Reservado           | Reservado   |  |
| ID52 | Reservado           | Reservado   | bloqueen el ventilador en la<br>entrada de aire. Si así fuera,<br>mejore la ventilación y la<br>disipación del calor en el lugar.  |

71 / 145




| ID53 | Reservado            | Reservado  | Se aconseja limpiar el inversor<br>cada semestre.  |
|------|----------------------|--|--|
| ID54 | Reservado            | Reservado  |  |
| ID55 | Reservado            | Reservado  |  |
| ID57 | TempFault_Env1       | Protección contra la<br>temperatura ambiente 1               |  |
| ID58 | Reservado            | Reservado  |  |
| ID59 | TempFault_Inv1       | Protección contra<br>sobretemperatura<br>Modelo 1            |  |
| ID60 | Reservado            | Reservado  |  |
| ID61 | Reservado            | Reservado  |  |
| ID65 | VbusRmsUnbalance     | Valor RMS de la tensión<br>del bus no equilibrado            | El inversor tiene averías<br>internas; apague el interruptor<br>CC, espere 5 minutos y   |
| ID66 | VbusInstantUnbalance | Valor instantáneo de la<br>tensión del bus no<br>equilibrado | Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte<br>al servicio de asistencia técnica   |
| ID67 | BusUVP               | Subtensión del bus<br>durante la conexión a la<br>red        | Si la configuración del arreglo<br>fotovoltaico fuera correcta,<br>podría ser demasiado baja la<br>irradiación solar. Cuando la<br>radiación solar vuelva a la |





|      |   |   | normalidad, el inversor volverá<br>a la normalidad.   |
|------|---|---|---|
|      |   |   |   |
| ID68 | BusZVP  | Tensión del bus baja  |   |
| ID69 | PVOVP   | Sobretensión FV   |   |
| ID70 | Reservado   | Reservado   | El inversor tiene averías<br>internas; apague el interruptor<br>CC, espere 5 minutos y<br>ancióndalo do puevo |
| ID71 | LLCBusOVP   | Protección contra<br>sobretensión LLCBUS  | Compruebe si la anomalía se h<br>resuelto. De no ser así, contact<br>al servicio de asistencia técnic.        |
| ID72 | SwBusRmsOVP   | Sobretensión software<br>tensión bus del inversor                                   |   |
| ID73 | SwBusInstantOVP   | Sobretensión software<br>valor instantáneo de la<br>tensión del bus del<br>inversor |   |
| ID81 | Reservado   | Reservado   |   |
| ID82 | DciOCP  | Problema de<br>sobretensión del DCI   | El inversor tiene averías<br>internas; apague el interruptor<br>CC, espere 5 minutos y                        |
| ID83 | D83         SwOCPInstant         Protección de corriente<br>instantánea en salida |   | Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte<br>al servicio de asistencia técnica      |
| ID84 | SwBuckBoostOCP  | Sobrecorriente del<br>software BuckBoost  |   |





| ID85  | SwAcRmsOCP     | Protección de corriente<br>RMS en salida      |   |
|-------|----------------|---|---|
| ID86  | SwPvOCPInstant | Protección software de<br>sobrecorriente FV   |   |
| ID87  | IpvUnbalance   | Desequilibrio paralelo FV                     |   |
| ID88  | IacUnbalance   | Desequilibrio de la<br>corriente de salida    |   |
| ID89  | AFCIFault      | Avería de arco eléctrico                      |   |
| ID97  | HwLLCBusOVP    | Sobretensión hardware<br>LLC                  |   |
| ID98  | HwBusOVP       | Sobretensión hardware<br>del bus del inversor |   |
| ID99  | HwBuckBoostOCP | Sobrecorriente hardware<br>BuckBoost          |   |
| ID100 | Reservado      | Reservado                                     | El inversor tiene averías   |
| ID102 | HwPVOCP        | Sobrecorriente hardware<br>FV                 | CC, espere 5 minutos y<br>enciéndalo de nuevo.<br>Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte |
| ID103 | HwACOCP        | Sobrecorriente hardware<br>salida CA          | al servicio de asistencia técnica   |





| ID105 | MeterCommFault   | Error de comunicación de<br>los contadores |  |
|-------|------------------|--|--|
| ID106 | SNMachineFault   | Error del modelo del<br>número de serie    |  |
| ID110 | Overload1        | Reservado                                  |  |
| ID111 | Overload2        | Reservado                                  |  |
| ID112 | Overload3        | Reservado                                  |  |
| ID113 | OverTempDerating | <i>Derating</i> por<br>sobretemperatura    | Compruebe que la posición y el<br>método de instalación satisfagan<br>los requisitos indicados en este<br>Manual de Uso.<br>Controle si la temperatura<br>ambiente en la posición de<br>montaje está por encima del<br>límite superior. Si así fuera,<br>mejore la ventilación para<br>disminuir la temperatura.<br>Controle si en el inversor hay<br>polvo y/o cuerpos extraños que<br>bloqueen el ventilador en la<br>entrada de aire. Si así fuera,<br>mejore la ventilación y la<br>disipación del calor en el lugar.<br>Se aconseja limpiar el inversor<br>cada semestre. |
| ID114 | FreqDerating     | Derating por frecuencia                    | Si se produce a menudo, controle<br>que la tensión y la frecuencia de<br>red estén dentro del intervalo<br>permitido por el inversor: si no  |
| ID115 | FreqLoading      | Carga de frecuencia                        | es así, contacte al servicio de<br>asistencia al cliente de Zucchetti<br>Centro Sistemi S.p.a.; si están<br>dentro del intervalo, compruebe  |

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





| ID116 | VoltDerating          | <i>Derating</i> por tensión                                      | que la conexión entre el<br>interruptor diferencial en el lado<br>CA y el cable de salida sea<br>normal.              |  |
|-------|-----------------------|--|---|--|
| ID117 | VoltLoading           | Carga de tensión   |   |  |
| ID124 | Reservado             | Reservado  |   |  |
| ID125 | Reservado             | Reservado  | El inversor tiene averías<br>internas; apague el interruptor<br>CC, espere 5 minutos y                                |  |
| ID129 | unrecoverHwAcOCP      | Avería permanente del<br>HW por sobrecorriente<br>en salida      | Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte<br>al servicio de asistencia técnica              |  |
| ID130 | unrecoverBusOVP       | Avería permanente por<br>sobretensión del bus                    |   |  |
| ID131 | unrecoverHwBusOVP     | Avería permanente del<br>HW por sobretensión del<br>bus          |   |  |
| ID132 | unrecoverIpvUnbalance | Avería permanente por<br>desequilibrio de<br>corriente FV        | El inversor tiene averías   |  |
| ID133 | Reservado             | Reservado  | CC, espere 5 minutos y<br>enciéndalo de nuevo.<br>Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte |  |
| ID134 | unrecoverAcOCPInstant | Avería permanente por<br>sobrecorriente<br>transitoria en salida | al servicio de asistencia técnica   |  |
| ID135 | unrecoverIacUnbalance | Avería permanente por<br>desequilibrio de<br>corriente en salida |   |  |





| ID137 | unrecoverPvConfigError     | Avería permanente por<br>configuración de la<br>modalidad de entrada |  |
|-------|----------------------------|--|--|
| ID138 | unrecoverPVOCPInstant      | Avería permanente por<br>sobrecorriente en<br>entrada                |  |
| ID139 | unrecoverHwPVOCP           | Avería permanente por<br>sobrecorriente HW en<br>entrada             |  |
| ID140 | unrecoverRelayFail         | Avería permanente del<br>relé  |  |
| ID141 | unrecoverVbusUnbalance     | Avería permanente por<br>desequilibrio de bus                        |  |
| ID142 | LightningProtectionFaultDC | Avería SPD CC  | El inversor tiene averías<br>internas: apagar el interruptor<br>CC, esperar 5 minutos y                        |
| ID143 | LightningProtectionFaultAC | Avería SPD CA  | Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte<br>al servicio de asistencia técnica       |
| ID145 | USBFault                   | Avería en USB  |  |
| ID146 | WiFiFault                  | Avería de WIFI   |  |
| ID147 | BluetoothFault             | Avería de Bluetooth  |  |
| ID148 | RTCFault                   | Avería en el RTClock   | El inversor tiene averías<br>internas; apague el interruptor<br>CC, espere 5 minutos y<br>enciéndalo de nuevo. |





| ID149 | CommEEPROMFault   | Avería de la tarjeta de<br>comunicación EEPROM    | Compruebe si la anomalía se ha<br>resuelto. De no ser así, contacte<br>al servicio de asistencia técnica                               |
|-------|-------------------|---|--|
| ID150 | FlashFault        | Avería de la tarjeta de<br>comunicación FLASH     |  |
| ID151 | Reservado         | Reservado   |  |
| ID152 | SafetyVerFault    | Error de la versión Satety                        |  |
| ID153 | SciCommLose(DC)   | Comunicación SCI (lado<br>CC)                     |  |
| ID154 | SciCommLose(AC)   | Comunicación SCI (lado<br>CA)                     |  |
| ID155 | SciCommLose(Fuse) | Comunicación SCI (lado<br>combinado corriente CC) |  |
| ID156 | SoftVerError      | La versión software no<br>corresponde             |  |
| ID157 | Reservado         | Reservado   |  |
| ID158 | Reservado         | Reservado   |  |
| ID161 | Apagado forzado   | Apagado forzado                                   | Mando a distancia habilitado. Si<br>no es usted quien lo controla,<br>desconecte el interruptor CC del<br>inversor, espere 5 minutos y |

78 / 145





| ID162 | Apagado remoto         | Apagado remoto                           | enciéndalo. Compruebe si la<br>avería ha desaparecido después<br>del reinicio del inversor; de no<br>ser así, contacte al servicio de |  |
|-------|------------------------|--|---|--|
| ID163 | Drms0Shutdown          | Apagado Drms0                            | clientes de Zucchetti Centro<br>Sistemi S.p.A.  |  |
| ID165 | Derating remoto        | Derating remoto                          | El inversor indice ID92 en coco   |  |
| ID166 | LogicInterfaceDerating | <i>Derating</i> de la interfaz<br>lógica | de <i>derating</i> remoto de la<br>potencia. Si nadie ha activado<br>esta función, controle la<br>conexión (I/O).                     |  |
| ID167 | AlarmAntiRefluxing     | <i>Derating</i> del antireflejo          |   |  |
| ID169 | FanFault1              | Alarma ventilador 1                      |   |  |
| ID170 | FanFault2              | Alarma ventilador 2                      |   |  |
| ID171 | FanFault3              | Alarma ventilador 3                      | Controle si en el inversor hay<br>polvo y/o cuerpos extraños que<br>bloqueen el ventilador en la<br>entrada de aire. Si así fuera,    |  |
| ID172 | FanFault4              | Alarma ventilador 4                      | mejore la ventilación y la<br>disipación del calor en el lugar.<br>Se aconseja limpiar el inversor<br>cada semestre.                  |  |
| ID173 | FanFault5              | Alarma ventilador 5                      |   |  |
| ID174 | FanFault6              | Alarma ventilador 6                      |   |  |





| ID175            | FanFault7            | Alarma ventilador 7                             |  |
|------------------|----------------------|---|--|
| ID177            | Reservado            | Reservado                                       |  |
| ID178            | Reservado            | Reservado                                       |  |
| ID179            | Reservado            | Reservado                                       |  |
| ID180            | Reservado            | Reservado                                       |  |
| ID181            | Reservado            | Reservado                                       |  |
| ID182            | Reservado            | Reservado                                       |  |
| ID193 -<br>ID224 | StringFuse_Fault0-31 | Alarma de circuito<br>abierto fusible de cadena | El inversor tiene averías<br>internas: apague el inversor,<br>espere 5 minutos y enciéndalo<br>de nuevo. Compruebe si la<br>anomalía se ha resuelto. De no<br>ser así, contacte al servicio de<br>asistencia técnica |
| ID225 -<br>ID240 | Reservado            | Reservado                                       |  |





# 7.2 Mantenimiento

En general, los inversores no requieren de mantenimiento cotidiano o rutinario de ningún tipo. Aun así, hay que asegurarse de que el disipador de calor no esté obstruido con polvo, suciedad u otras cosas. Antes de efectuar la limpieza, asegúrese de que el INTERRUPTOR CC esté apagado y de que el interruptor diferencial entre el inversor y la red eléctrica esté apagado. Espere al menos 5 minutos antes de efectuar la limpieza.

#### Limpieza del inversor

Para limpiar el inversor, utilice un compresor de aire, un paño suave y seco o un cepillo de cerdas blandas. No use agua, sustancias químicas corrosivas, detergentes, etc. para limpiar el inversor. Desconecte la alimentación CA y CC del inversor antes de efectuar cualquier operación de limpieza.

#### Limpieza del disipador de calor

Para limpiar el disipador de calor, use un compresor de aire, un paño suave y seco o un cepillo de cerdas suaves. No use agua, sustancias químicas corrosivas o detergentes agresivos para la limpieza del disipador de calor. Desconecte la alimentación CA y CC del inversor antes de efectuar cualquier operación de limpieza.

#### Limpieza del ventilador

Para el inversor 3PH 60KTL-80KTL-V3 con ventiladores, controle si el aparato emite ruidos anómalos mientras está funcionando. Controle si el ventilador tiene alguna rotura y sustitúyalo si es necesario. Tome como referencia la sección siguiente.





## 7.3 Mantenimiento y sustitución del ventilador

Por lo general, los inversores no requieren mantenimiento diario o de rutina. Pero asegúrese de que el disipador de calor no esté bloqueado por polvo, suciedad u otros elementos. Antes de limpiar, asegúrese de que el interruptor de CC esté apagado y que el interruptor entre el inversor y la red eléctrica esté apagado. Espere al menos 5 minutos antes de limpiar.

#### Limpieza del inversor

Limpie el inversor con un soplador y un paño suave y seco o un cepillo de cerdas suaves. NO limpie el inversor con agua, productos químicos corrosivos, agentes de limpieza, etc.

#### Limpieza del disipador de calor

Para garantizar el correcto funcionamiento a largo plazo del inversor, asegúrese de que haya suficiente espacio para la ventilación alrededor del disipador de calor. Revise el disipador de calor para ver si está obstruido (polvo, nieve, etc.) y retírelo si está presente. Limpie el disipador de calor con un soplador y un paño suave y seco o un cepillo de cerdas suaves. NO limpie el disipador de calor con agua, productos químicos corrosivos, agentes de limpieza, etc.

## 7.3.1 Mantenimiento del ventilador

Los ventiladores deben limpiarse y mantenerse regularmente por razones de rendimiento y seguridad.



Para los inversores de la serie 3PH 60KTL-80KTL-V3 con ventiladores, si un ventilador está roto o funciona mal, puede causar problemas de disipación de calor del inversor y afectar la eficiencia del inversor. Por lo tanto, los ventiladores deben limpiarse regularmente y mantenerse bien como se describe a continuación.

**Paso 1: Con** el inversor cerrado, verifique el lado del cableado para asegurarse de que todas las conexiones eléctricas estén apagadas.





**Paso 2:** Desatornille los cuatro tornillos en las esquinas de la base del ventilador y retire el tornillo de la bandeja del ventilador y guárdelo, saque el soporte del ventilador unos 5-10 cm.



Figura 40 - Desatornille los cuatro tornillos de la placa base del ventilador

**Paso 3** Retire las bridas compartidas de los cables, desconecte los terminales de conexión y extraiga la bandeja del ventilador.

**Nota:** No puede usar la fuerza bruta para sacar el terminal, se recomienda usar un destornillador pequeño para presionar la hebilla móvil y luego tirar e insertar.



Figura 41 - Retire el conector y extraiga la bandeja del ventilador

**Paso 4:** Use un cepillo de cerdas suaves o una aspiradora para limpiar el polvo y los desechos de la superficie del ventilador.







Figura 41 - Ventiladores de limpieza

**Paso 5:** Alinee la bandeja del ventilador con la ubicación de montaje de acuerdo con el paso 2, empuje la bandeja del ventilador y conecte los terminales de conexión. A continuación, apriete los tornillos de la bandeja del ventilador según el paso 2.

## 7.3.2 Sustitución del ventilador averiado

**Paso 1:** Con el inversor cerrado, verifique el lado del cableado para asegurarse de que todas las conexiones eléctricas estén apagadas.

**Paso 2:** Desatornille los cuatro tornillos en las esquinas de la base del ventilador y retire el tornillo de la bandeja del ventilador y guárdelo, saque el soporte del ventilador unos 5-10 cm.



Figura 40 - Desatornille los cuatro tornillos de la placa base del ventilador

**Paso 3** Retire las bridas compartidas de los cables, desconecte los terminales de conexión y extraiga la bandeja del ventilador.

**Nota:** No puede usar la fuerza bruta para sacar el terminal, se recomienda usar un destornillador pequeño para presionar la hebilla móvil y luego tirar e insertar.







Figura 41 - Retire el conector y extraiga la bandeja del ventilador

Paso 4: Retire la brida del ventilador defectuoso (el ventilador 3 se usa como ejemplo como ejemplo).



Figura 41 - Ventiladores de limpieza

Paso 5: Retire el ventilador defectuoso (el ventilador 3 se usa como ejemplo como ejemplo).



**Paso 6** Instale el nuevo ventilador, siguiendo el orden de los pasos 4,3.

Paso 7 Limpie la bandeja del ventilador para asegurarse de que no queden objetos extraños.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





**Paso 8** Alinee la bandeja del ventilador con la ubicación de montaje de acuerdo con el paso 2, empuje la bandeja del ventilador y conecte los terminales de conexión. A continuación, apriete los tornillos de la bandeja del ventilador según el paso 2.

#### Nota:

- Antes de reemplazar el ventilador, debe realizar un apagado de toda la energía del inversor.
- Al reemplazar el ventilador, se deben usar herramientas aisladas y se debe usar equipo de protección personal.
- Reemplazando el ventilador, afloje los tornillos, saque el soporte fijo del ventilador 5-10 cm, luego saque los terminales de conexión, tire de los terminales sin usar fuerza bruta, dominando el método, pellizque la hebilla móvil con las uñas, para tirar e insertar, verifique la dirección del ventilador, verifique el acoplamiento del terminal con el color correspondiente.

Tabla de coincidencia de color de ventilador y código de error:

| Nombre del fan                     | FAN 3      | FAN 4      | FAN 5      | FAN 6      |
|------------------------------------|------------|------------|------------|------------|
| Color                              | Rojo       | Negro      | Azul       | Blanco     |
| Puerto PCBA a<br>juego             | CN7        | CN8        | CN9        | CN4        |
| Código de error<br>correspondiente | Fan Error3 | Fan Error4 | Fan error5 | Fan error6 |





# 8. Desinstalación

## 8.1 Proceso de desinstalación

- Desconecte el inversor de la red CA abriendo el interruptor diferencial CA.
- Desconecte el inversor de las cadenas fotovoltaicas abriendo el interruptor diferencial CC.
- Espere 5 minutos
- Quite los conectores CC.
- Quite los terminales CA.
- Desatornille el perno de fijación del soporte y despegue el inversor de la pared.

## 8.2 Embalaje

De ser posible, empaquete el producto en su embalaje original.

## 8.3 Conservación

Conserve el producto en un lugar seco con una temperatura ambiente entre -25 y +60 °C.

## 8.4 Desguace

Zucchetti Centro Sistemi S.p.a. no es responsable del desguace del aparato del aparato, o de partes del mismo, que no se realicen de acuerdo con las normas y reglamentos vigentes en el país de instalación.



El símbolo del contenedor tachado indica que el producto, al final de su vida útil, debe eliminarse aparte de los desechos domésticos.

Este producto debe entregarse en el punto de recogida de residuos de la comunidad local del usuario para su reciclaje.

Para más información, contacte al organismo encargado de la recogida de residuos del lugar de instalación.

Una eliminación inadecuada de los residuos podría tener efectos negativos para el medio ambiente y para la salud humana, a causa de sustancias potencialmente peligrosas.

Al colaborar en la correcta eliminación de este producto, se contribuye a la reutilización, el reciclaje y la recuperación del producto, así como a la protección del medioambiente.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





# 9. Especificaciones técnicas

| TECHNICAL DATA                              | 3PH 60KTL-V3   | 3PH 80JKTL-V3                       |  |  |
|---|--|-------------------------------------|--|--|
| DC Input data                               |  |                                     |  |  |
| Typical DC power*                           | 72000W   | 95000W                              |  |  |
| Maximum DC nower for each MPPT              | 19000// (550/-950/)  | 24000/// (550// 950//)              |  |  |
| No. of independent MPDTs/No. of strings per | 1000000 (0000-00007)   | 2400011 (0001-0001)                 |  |  |
| MPPT  | 6/2  |                                     |  |  |
| Maximum DC input voltage                    | 1100V  |                                     |  |  |
| Start-up voltage                            | 200V   |                                     |  |  |
| Nominal DC input voltage                    | 620V   |                                     |  |  |
| MPPT DC voltage range                       | 180V-1000V   |                                     |  |  |
| DC voltage range at full load               | 550V-850V  |                                     |  |  |
| Maximum input current for each MPPT         | 324  | 40A                                 |  |  |
| Maximum absolute current for each MPPT      | 50A  | 60A                                 |  |  |
| AC Output data                              |  |                                     |  |  |
| Rated AC power                              | 60kW   | 80kW                                |  |  |
| Maximum AC power                            | 66kVA  | 88kVA                               |  |  |
| Maximum AC current per phase                | 100A   | 133.3A                              |  |  |
|   | Three-phase 3PH/N/PE 220V/230V/240V (PH-N): 380V/400   | V/415V (PH-PH) o Three-phase 3PH/PF |  |  |
| Connection type/Rated grid voltage          | 380V/400V/415V (PH-  | PH)                                 |  |  |
| Grid voltage range                          | 184V~276V (PH-N); 320V~480V (PH-PH) (accord  | ing to the local grid standards)    |  |  |
| Rated grid frequency                        | 50Hz/60Hz  |                                     |  |  |
| Grid frequency range                        | 45Hz~55Hz / 54Hz~66Hz (according to the  | he local grid standards)            |  |  |
| Total harmonic distortion                   | <3%  |                                     |  |  |
| Power factor                                | 1 (programmable +/-0   | 1.8)                                |  |  |
| Active power adjustment range (settable)    | 0~100%   |                                     |  |  |
| Grid feed-in limit                          | Feed adjustable from zero to nominal power value**   |                                     |  |  |
| Efficiency                                  |  |                                     |  |  |
| Maximum efficiency                          | 98.7%  |                                     |  |  |
| Weighted efficiency (EURO)                  | 98.2%  |                                     |  |  |
| MPPT efficiency                             | >99.9%   |                                     |  |  |
| Consumption at night                        | <2W  |                                     |  |  |
| Protection                                  |  |                                     |  |  |
| Internal interface protection               | No   |                                     |  |  |
| Safety protections                          | Anti-islanding, RCMU, Ground Fa  | ult Monitoring                      |  |  |
| Reverse polarity protection DC              | Yes  |                                     |  |  |
| DC circuit breaker                          | Integrated   |                                     |  |  |
| Overheating protection                      | Yes  |                                     |  |  |
| Overvoltage category/Protection class       | Overvoltage category III / Prote   | ction class I                       |  |  |
| Integrated dischargers                      | AC/DC: Type 2 standa   | and                                 |  |  |
| Standard                                    |  |                                     |  |  |
| EMC   | EN 61000-6-2/4, EN 61000-  | 3-11/12                             |  |  |
| Safety standard                             | IEC 62109-1/2, IEC62116, IEC61727, IEC616  | 583, IEC60068(1,2,14,30)            |  |  |
| Grid connectio standard                     | Connection certificates and standards availabl   | e at www.zcsazzurro.com             |  |  |
| Communication                               |  |                                     |  |  |
| Communication interfaces                    | Wi-Fi/4G/Ethernet (optional), RS485 (proprieta   | ry protocol), USB, Bluetooth        |  |  |
| General data                                |  |                                     |  |  |
| Allowable ambient temperature range         | -30°C+60°C (power limit ab   | ove 45°C)                           |  |  |
| Topology                                    | Transformerless  |                                     |  |  |
| Environmental protection class              | IP66   |                                     |  |  |
| Allowable relative humidity range           | 0%95% non-conden   | sing                                |  |  |
| Maximum operating altitude                  | 4000m  | 67.19                               |  |  |
| Noise level                                 | < 60dB @ 1mt   |                                     |  |  |
| Weight                                      | 50 kg  |                                     |  |  |
| Cooling                                     | Forced fan convectio   | n                                   |  |  |
| Dimensions (H x L x D)                      | 561mmx687mmx275r   | ากา                                 |  |  |
| Data monitoring                             | LCD Display + APP  |                                     |  |  |
|   | 5 or 10 years  |                                     |  |  |
| Warranty                                    | (NB: the extended warranty can be obtained by registering on the<br>EXTENDED WARRANTY section of the zcsazzurro.com website) |                                     |  |  |

\* The typical DC power does not represent a maximum applicable power limit. The online configurator available at www.zcsazzurro.com will provide any applicable configurations \*\* Possible using specific meter

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 88 / 145





# 10. Sistemas de monitoreo

| Monitoreo de ZCS                     |                            |                                 |                          |   |  |  |
|--------------------------------------|----------------------------|---------------------------------|--------------------------|---|--|--|
| Código de<br>producto                | Fotos del producto         | Monitoreo<br>de<br>aplicaciones | Monitoreo<br>de portales | Posibilidad de enviar comandos<br>y actualizar el inversor de forma<br>remota en caso de asistencia |  |  |
| ZSM-WIFI                             |                            | $\bigcirc$                      | $\bigcirc$               | $\bigcirc$  |  |  |
| ZSM-ETH                              |                            |                                 |                          | $\bigcirc$  |  |  |
| ZSM-4G                               |                            |                                 | $\mathbf{i}$             | $\bigotimes$  |  |  |
| Datalogger 4-10<br>Inversor          | WFI Kit<br>and channel and |                                 |                          | 0   |  |  |
| Datalogger<br>hasta 31<br>Inversores |                            | $\bigcirc$                      |                          | 0   |  |  |

## 10.1 Adaptador Wi-Fi externo

## 10.1.1 Instalación

A diferencia de la tarjeta Wi-Fi interna, el adaptador externo debe instalarse para todos los inversores compatibles. Aun así, el procedimiento es más rápido y simple, ya que no es necesario abrir el panel delantero del inversor.

<u>Para monitorear el inversor, la dirección de comunicación RS485 debe configurarse en 01 directamente en pantalla.</u>

## Herramientas para la instalación

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





- Destornillador de cruz
- Adaptador Wi-Fi externo
- 1) Apague el inversor conforme al procedimiento descrito en este manual.
- 2) Quite el panel para acceder al conector Wi-Fi en el fondo del inversor desenroscando los dos tornillos de cabeza cuadrada (a) o desatornillando el panel (b), como se muestra en la figura.



Figura 42 - Puerto para adaptador Wi-Fi externo

3) Conecte el adaptador Wi-Fi al puerto correspondiente, siguiendo la dirección de la conexión y verificando el correcto contacto entre las dos partes.







Figura 43 - Introducción y fijación del adaptador Wi-Fi externo

4) Encienda el inversor conforme al procedimiento descrito en este manual.

## 10.1.2 Configuración

La configuración del adaptador Wi-fi requiere la presencia de una red Wi-Fi cerca del inversor para obtener una transmisión estable de los datos del adaptador del inversor al módem Wi-Fi.

#### Dispositivos necesarios para la configuración:

• Smartphone, PC o tablet

Sitúese ante el inversor y busque la red Wi-Fi con un smartphone, un PC o una tablet, para asegurarse de que la señal procedente de la red Wi-Fi doméstica llegue al punto en que está instalado el inversor.

Si la señal Wi-Fi está presente en el punto en que se ha instalado el inversor, se podrá dar inicio al procedimiento de configuración.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





Si la señal Wi-Fi no llega al inversor, es necesario instalar un aparato que amplifique la señal, que después hay que llevar al lugar de instalación.

1) Active la búsqueda de las redes Wi-Fi en el teléfono o PC de modo que se visualicen todas las redes que el dispositivo puede captar.

| Impostazioni Wi-Fi   | < Wi-Fi Wi-Fi Direct :                             |
|--|--|
| Wi-Fi  | Attivato   |
| Le nuove connessioni Wi-Fi sono state disattivate dal centro di controllo. | Reti disponibili                                   |
| SCEGLI UNA RETE<br>AndroidHotspot3829                                      | i) CcsWiFi<br>Riconnessione automatica disattivata |
| AP_517331787 🗢 🤇   |  |
| WLAN 🔒 🗢 🤇   | i)   |
| ZcsHotSpot 🗢 🤇   | i) 🧟 WLAN  |
| ZcsWiFi 🔒 🗢 🗍  | i)   |

Figura 44 - Búsqueda de las redes Wi-Fi en Smartphone iOs (a la izquierda) y Android (a la derecha)

Nota: Desconéctese de cualquier otra red Wi-Fi a las que esté conectado, desactivando el acceso automático.



Figura 45 – Desactivación de la reconexión automática a una red

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





2) Conéctese a una red Wi-Fi generada por el adaptador Wi-Fi del inversor (p. ej. AP\_\*\*\*\*\*\*\*, donde \*\*\*\*\*\* es el número de serie del adaptador Wi-Fi indicado en la etiqueta del dispositivo), que hace de *access point* (punto de acceso).

| Impostazioni Wi-Fi                |                 | < Wi      | -Fi Wi-Fi Direct                     |
|-----------------------------------|-----------------|-----------|--------------------------------------|
| Wi-Fi                             |                 | Attivate  | •                                    |
| AP_517331787<br>Rete non protetta | <b>奈</b> (i)    |           |                                      |
|                                   |                 | Rete cor  | rente                                |
| SCEGLI UNA RETE                   |                 | -         | AB 1701017282                        |
| AndroidHotspot3829                | <b>₽ 奈 (i</b> ) | <u>B</u>  | Connesso senza Internet              |
| WLAN                              | ₽ 중 (Ì)         | Reti disp | onibili                              |
| ZcsHotSpot                        | <b>२</b> (i)    |           | ZcsWiFi                              |
| ZcsWiFi                           | ₽ ╤ (j)         |           | Riconnessione automatica disattivata |
| Altro                             |                 |           | WLAN                                 |

Figura 46 - Conexión al punto de acceso para el adaptador Wi-Fi en smartphone iOs (a la izquierda) y Android (a la derecha)

3) Si se utiliza un adaptador Wi-Fi de segunda generación, se solicitará una contraseña para conectarse a la red Wi-Fi del inversor. Utilice la contraseña que aparece en la caja o en el adaptador Wi-Fi.







Figura 47 - Contraseña del adaptador Wi-Fi externo

Nota: Para asegurarse de que el adaptador esté conectado al PC o al smartphone durante el procedimiento de configuración, habilite la reconexión automática de la red AP\_\*\*\*\*\*\*\*.

| AP_1701917282   | 2      |
|---|--------|
| Password  |        |
| Inserite la password  | S.     |
|   |        |
| Tipo di indirizzo MAC<br>MAC casuale                        |        |
| Tipo di indirizzo MAC<br>MAC casuale<br>Riconnessione autom | natica |

Figura 48 - Solicitud de introducción de la contraseña





Nota: el punto de acceso no tiene capacidad de proporcionar acceso a Internet, pero hay que confirmar la activación de la conexión Wi-Fi incluso si no hay internet disponible.

| Internet non disponibile   |
|--|
| Se ora rimanete connessi a questa rete<br>Wi-Fi, lo smartphone resterà connesso ogni<br>volta che utilizzate questa rete in futuro.        |
| Potete modificare questa opzione in<br>Impostazioni > Connessioni > Wi-Fi ><br>AVANZATE > Passa a connessione dati ><br>Eccezioni di rete. |
| Mantieni conn. Wi-Fi   |
| Disconnetti  |
|  |

Figura 49 – Pantalla que indica que no se puede acceder a internet

4) Abra un navegador (Google Chrome, Safari, Firefox) e introduzca la dirección IP 10.10.100.254 en la barra de direcciones en la parte superior de la pantalla.
 En el recuadro que aparece, introduzca "admin" tanto en nombre de usuario como en contraseña.

| Accedi<br>http://10.10.100.254 richiede un nome un<br>e una password. La connessione a quest | tente |  |
|--|-------|--|
| http://10.10.100.254 richiede un nome ut<br>e una password. La connessione a quest           | tente |  |
| sito non è privata<br>Nome utente<br>admin   | 0     |  |
| Password   |       |  |
| Annulla Ac   | cedi  |  |

Figura 50 - Pantalla de acceso al servidor Web para configurar el adaptador Wi-Fi

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





5) Se abrirá la pantalla de estado, que muestra el número de serie, la versión del firmware y otra información del logger.

Compruebe que se hayan indicado los datos del inversor en los campos de información correspondientes.

El idioma de la página puede modificarse utilizando el mando en el ángulo superior derecho.





- 6) Haga clic en el botón de la Instalación guiada en la columna de la izquierda.
- 7) En la nueva pantalla visualizada, seleccione la red Wi-Fi a la que se desea conectar el adaptador Wi-Fi, asegurándose de que el indicador de potencia de la señal recibida (RSSI) sea superior al 30 %. Si la red no está visible, pulse el botón "Refresh" (Actualizar). Nota: compruebe que la potencia de la señal sea superior al 30 %; de no ser así, acerque el router o instale un repetidor o un amplificador de señal.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





Haga clic en "Next" (adelante).

#### Please select your current wireless network:

| SSID              | BSSID             | RSSI | Channe |
|-------------------|-------------------|------|--------|
| iPhone di Giacomo | EE:25:EF:6C:31:18 | 100  | 6      |
| ZcsWiFi           | FE:EC:DA:1D:C3:9  | 86   | 1      |
| ZcsHotSpot        | FC:EC:DA:1D:C3:9  | 86   | 1      |
| WLAN              | E:EC:DA:1D:C3:9   | 86   | 1      |
| ZcsHotSpot        | FC:EC:DA:1D:C8:A3 | 57   | 11     |
| WLAN              | E:EC:DA:1D:C8:A3  | 57   | 11     |
| ZcsWiFi           | FE:EC:DA:1D:C8:A3 | 54   | 11     |
| WLAN              | E:EC:DA:1D:C8:8B  | 45   | 1      |
| ZcsWiFi           | FE:EC:DA:1D:C8:8B | 37   | 1      |
| ZcsHotSpot        | FC:EC:DA:1D:C8:8B | 35   | 1      |

★Note: When RSSI of the selected WiFi network is lower than 15%, the connection may be unstable, please select other available network or shorten the distance between the device and router.

|     |                    |                          |              |       |        |       |     | Refresh |
|-----|--------------------|--------------------------|--------------|-------|--------|-------|-----|---------|
| Add | wire               | less n                   | etwo         | ork m | nan    | ual   | ly: |         |
|     | Networ<br>(Note: o | k name (S<br>case sensit | SID)<br>ive) | iPhon | e di ( | Giaco | omo | ]       |
|     | Encryp             | tion metho               | d            | WPA2  | PSK    | •     |     |         |
|     | Encryp             | tion algorit             | hm           | AES   |        | ¥     |     |         |
|     |                    |                          |              |       |        |       |     | Next    |
|     |                    |                          |              |       |        |       |     |         |

Figura 52 – Pantalla para la selección de la red inalámbrica disponible (1)

8) Introduzca la contraseña de la red Wi-Fi (módem Wi-Fi), haciendo clic en Show Password (Mostrar contraseña) para asegurarse de que sea correcta; la contraseña no debe contener caracteres especiales (&, #, %) ni espacios.

Nota: Durante esta fase, el sistema no tiene manera de garantizar que la contraseña introducida sea efectivamente la solicitada por el módem; por tanto, hay que asegurarse de haber introducido la contraseña correcta.

Compruebe además que la casilla siguiente esté en "Enable" (Habilitar).

Haga entonces clic en "Next"" (Adelante) y espere unos segundos para la verificación.





#### Please fill in the following information:

| Password (8-64<br>(Note: case sen | bytes)<br>sitive) | <br>Sh | ow Passwo | rd   |
|-----------------------------------|-------------------|--------|-----------|------|
| Obtain an IP add<br>automatically | dress             | Enab   | e •       |      |
| IP address                        |                   |        |           |      |
| Subnet mask                       |                   |        |           |      |
| Gateway addres                    | S                 |        |           |      |
| DNS server add                    | ress              |        |           |      |
|                                   |                   |        | Back      | Next |
| 1                                 | 2                 | 3      | 4         |      |

Figura 53 - Pantalla para introducir la contraseña de la red inalámbrica (2)

9) Haga de nuevo clic en "Next" (Adelante) sin marcar ninguna de las opciones en relación con la seguridad del sistema.

| Enha | ance Security  |      |
|------|--|------|
|      | You can enhance your system security by choosing the follo methods | wing |
|      | Hide AP  |      |
|      | Change the encryption mode for AP                                  |      |
|      | Change the user name and password for Web server                   |      |
|      |  |      |
|      |  |      |



Figura 54 - Pantalla para la configuración de las opciones de seguridad (3)

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 98 / 145





10) Haga clic en "OK".

#### Setting complete!

Click OK, the settings will take effect and the system will restart immediately.

If you leave this interface without clicking OK, the settings will be ineffective.





- 11) Llegados aquí, si la configuración del adaptador se ha completado correctamente, aparecerá la última pantalla de configuración y el teléfono o el PC se desconectarán de la red Wi-Fi del inversor.
- 12) Cierre manualmente la página web con la tecla "Close" (Cerrar) del PC o quítela de fondo de pantalla del teléfono.





# Setting complete! Please close this page manually!

Please login our management portal to monitor and manage your PV system.(Please register an account if you do not have one.)

To re-login the configuration interface, please make sure that your computer or smart phone

Web Ver:1.0.24

Figura 56 - Pantalla de configuración finalizada

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





# 10.1.3 Verificación

Para verificar la configuración correcta, conéctese de nuevo a él y acceda a la página de estado. Aquí verifique la siguiente información:

- a. Modalidad inalámbrica STA
  - i. SSID del router > Nombre del router
  - ii. Calidad de la señal > distinta de 0 %
  - iii. Dirección IP > distinta de 0.0.0.0
- b. Datos del servidor remoto
  - i. Servidor remoto A > Conectado

| Wireless STA mode         | Enable            |
|---------------------------|-------------------|
| Router SSID               | iPhone di Giacomo |
| Signal Quality            | 0%                |
| IP address                | 0.0.0.0           |
| MAC address               | 98:d8:63:54:0a:86 |
|                           |                   |
| Remote server information |                   |
| Remote server A           | Not connected     |

Remote server A

Figura 58 - Pantalla de estado

### Estado de los LED presentes en el adaptador.

1) Estado inicial:

NET (LED izquierdo): apagado

COM (LED central): encendido fijo

READY (LED derecho): encendido intermitente







Figura 59 - Estado inicial de los LED

#### 2) Estado final:

NET (LED izquierdo): encendido fijo

COM (LED central): encendido fijo

READY (LED derecho): encendido intermitente



#### Figura 60 - Estado final de los LED

Si el LED NET no se enciende o si la opción Server remoto A en la página de estado sigue siendo "Not Connected" (No conectado), significa que no se podido efectuar la configuración porque, por ejemplo, se ha introducido una contraseña del router errónea o porque el dispositivo se ha desconectado durante la conexión.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 102 / 145





Es necesario restablecer el adaptador:

- Mantenga pulsado el botón Reset durante 10 segundos y suéltelo
- Pasados unos segundos, los LED se apagarán y empezará a parpadear rápidamente el texto READY.
- El adaptador ha vuelto ahora a su estado inicial. Llegados aquí, se puede repetir nuevamente el procedimiento de configuración.

El adaptador puede restablecerse solo con el inversor encendido.



Figura 61 – Botón de Reset en el adaptador Wi-Fi

## **10.1.4 Resolución de problemas**

Estado de los LED presentes en el adaptador.

1) Comunicación irregular con el inversor

- NET (LED izquierdo): encendido fijo
- COM (LED central): apagado
- READY (LED derecho): encendido intermitente







Figura 62 - Estado de comunicación irregular entre inversor y Wi-Fi

- Controle la dirección Modbus establecida en el inversor:

Acceda al menú principal con la tecla ESC (primera tecla a la izquierda), vaya a System Info (información de sistema) y pulse ENTER (INTRO) para acceder al submenú. Desplácese hacia abajo hasta el parámetro "Modbus address" (Dirección Modbus) y asegúrese de que el valor sea 01 (y en cualquier caso, distinto de 00).

Si el valor no es 01, pase a la configuración (ajustes de base para inversores híbridos) y acceda al menú Dirección Modbus, donde se puede establecer el valor 01.

- Compruebe que el adaptador Wi-Fi esté conectado correcta y firmemente al inversor, apretando los dos tornillos con cabeza de cruz incluidos.
- Compruebe que el símbolo Wi-Fi esté presente en el ángulo superior derecho de la pantalla del inversor (fijo o intermitente).



Figura 63 – Iconos en la pantalla de los inversores monofásicos LITE (a la izquierda) y de los inversores trifásicos o híbridos (a la derecha)

- Reinicie el adaptador:
  - Mantenga pulsado el botón Reset durante 5 segundos y suéltelo.
  - Pasados unos segundos, los LED se apagan y empiezan a parpadear rápidamente.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





• El adaptador se restablecerá ahora sin perder la configuración con el router.

2) Comunicación irregular con el servidor remoto

- NET (LED izquierdo): apagado
- COM (LED central): encendido
- READY (LED derecho): encendido intermitente





Figura 64- Estado de comunicación irregular entre Wi-Fi y servidor remoto

- Compruebe que el procedimiento de configuración se haya efectuado correctamente y que se haya introducido la contraseña de red correcta.
- Cuando se busca la red Wi-Fi mediante un smartphone o un PC, asegúrese de que la señal Wi-Fi sea suficientemente fuerte (durante la configuración se requiere una potencia mínima de la señal RSSI del 30 %). Si es necesario, auméntela utilizando un amplificador de señal o un router dedicado al monitoreo del inversor.
- Compruebe que el router tenga acceso a la red y que la conexión sea estable; verifique la posibilidad de acceder a Internet con un PC o un smartphone.
- Compruebe que el puerto 80 del router esté abierto y habilitado para el envío de datos.
- Reinicie el adaptador como se explicó en la sección anterior.

Si, una vez efectuadas estas comprobaciones y la subsiguiente configuración, el servidor remoto A aparece todavía como "No Conectado" o si el LED NET está apagado, podría haber un problema de transmisión a nivel de red doméstica y, más específicamente, los datos entre el router y el servidor no se transmiten correctamente. En este caso se aconseja efectuar comprobaciones a nivel del router para asegurarse de que no haya obstáculos en la salida de los paquetes de datos hacia nuestro servidor.

Para asegurarse de que el problema no esté en el router doméstico y para excluir problemas con el adaptador Wi-Fi, configure el adaptador utilizando la función hotspot Wi-Fi en el smartphone como red inalámbrica de referencia.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





## • Uso de teléfono móvil Android como módem

- a) Compruebe que la conexión 3G/LTE esté activa en el smartphone. Acceda al menú de configuración del sistema operativo (el icono en forma de engranaje en la pantalla con una lista de todas las aplicaciones instaladas en el teléfono), seleccione "Otro" en el menú "Wireless y redes" y asegúrese de que el tipo de red establecido sea 3G/4G/5G.
- b) En el menú de configuración de Android, vaya a "Wireless y redes" > Otro. Seleccione Mobile Hotspot/Tethering, y active la opción mobile hotspot Wi-Fi; espere unos segundos para la creación de la red inalámbrica. Para cambiar el nombre de la red inalámbrica (SSID) o la contraseña, seleccione "Configurar hotspot Wi-Fi".

| ← Tethering/hotspot p ♀ :   | ← Tethering/hotspot p ♀ :   |
|---|---|
| Tethering USB<br>USB non connessa   | Configura hotspot Wi-Fi   |
| Hotspot Wi-Fi portatile<br>Hotspot portatile AndroidAP attivo             | H Nome rete   |
| Configura hotspot Wi-Fi<br>Hotspot Wi-Fi AndroidAP WPA2 PSK portatile     | C Sicurezza<br>WPA2 PSK *   |
| Tethering Bluetooth<br>Connessione Internet del telefono non<br>condivisa | Password La password deve essere formata da almeno a caratteri. Mostra password |
|   | ANNULLA SALVA   |
| ⊲ 0 □   | ⊲ 0 □   |

Figura 65 - Configuración de un smartphone Android como router hotspot

### • Uso de un iPhone como módem

a) Para compartir la conexión del iPhone, hay que comprobar que la red 3G/LTE esté activa seleccionando Configuración > Teléfono móvil y asegurarse de que la opción "Voz y datos" establecida sea 5G, 4G o 3G. Para acceder al menú de ajustes de iOS, haga clic en el icono en forma de engranaje gris en la pantalla inicial del teléfono.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





 b) Acceda al menú Ajustes > Hotspot personal y active la opción Hotspot personal. El hotspot está ahora activado. Para cambiar la contraseña de la red Wi-Fi, seleccione la contraseña Wi-Fi del menú del hotspot personal.

| ••••• \$ 09:  | 41 💻  | ••••• 🗢  | 09:41   |
|---|---|--|---|
| Impostazioni Cellu  | lare  | Impostazioni Hots  | pot personale   |
| Dati cellulare  |   | Hotspot personale  |   |
| Voce e dati   | 4G >  | Ora individuabile.<br>Altri utenti possono cerci                         | are la tua rete condivisa tramite   |
| Roaming dati  | $\bigcirc$  | Wi-Fi e Bluetooth sotto il   | nome "iPhone di Andrea".  |
| Disattiva i dati cellulare per lir<br>incluse e-mail, navigazione w | nitare tutti i dati al Wi-Fi,<br>eb e notifiche push. | Password Wi-Fi   | q4w5dyv6ch6mu >   |
| Rete dati cellulare   | >   | PER CONNETTE<br>1 Scegli "iPhone<br>Wi-Fi del comp<br>2 Inserisci la pas | RSI VIA WI-FI<br>di Andrea" dalle impostazioni<br>uter o di un altro dispositivo<br>sword quando richiesto. |
| Hotspot personale   | Spento >  | PER CONNETTER<br>1 Abbina iPhone<br>2 Su iPhone, toc<br>mostrato sul c   | RSI VIA BLUETOOTH<br>al tuo computer.<br>ca Abbina o inserisci il codice<br>omputer.                        |
| DURATA CHIAMATE   |   | 3 Connettiti a IP  | hone dal computer.  |
| Periodo attuale   | 11 ore, 56 minuti                                     | PER CONNETTER<br>PER CONNETTER<br>1 Collega iPhone                       | RSI VIA USB<br>al tuo computer.   |
| Durata totale   | 11 ore, 56 minuti                                     | 2 Scegli iPhone<br>impostazioni.   | dall'elenco dei servizi di rete nelle   |
| USO DATI CELLULARE  |   |  |   |

Figura 66- Configuración de un smartphone iOs como router hotspot

Hecho esto, es necesario reconfigurar el adaptador Wi-Fi utilizando un PC o un smartphone distinto del utilizado como módem.

Durante este procedimiento, cuando se solicite seleccionar la red Wi-Fi, elija la activada por el smartphone e introduzca la contraseña asociada (que puede modificarse en los ajustes del hotspot personal). Si al final de la configuración aparece "Connected" (Conectado) junto a "Servidor remoto A", el problema se refiere al router doméstico.

Se aconseja, por tanto, controlar la marca y el modelo del router doméstico que se está tratando de conectar al adaptador Wi-Fi; algunas marcas de router podrían tener puertos de comunicación cerrados. En ese caso contacte al servicio de clientes del fabricante del router y solicite la apertura del puerto 80 (directamente de la red a los usuarios externos).




# **10.2 Adaptador Ethernet**

### 10.2.1 Instalación

La instalación debe realizarse para todos los inversores compatibles con el adaptador. Aun así, el procedimiento es más rápido y simple, ya que no es necesario abrir el panel delantero del inversor. El correcto funcionamiento del dispositivo requiere la presencia de un módem correctamente conectado a la red y en funcionamiento, para obtener una transmisión estable de los datos del inversor al servidor.

Para monitorear el inversor, la dirección de comunicación RS485 debe configurarse en 01 directamente en pantalla.

### Herramientas para la instalación

- Destornillador de cruz
- Adaptador Ethernet
- Cable de red apantallado (Cat. 5 o 6) crimpado con conectores RJ45
- 1) Apague el inversor conforme al procedimiento descrito en este manual.
- 2) Quite el panel para acceder al conector Wi-Fi en el fondo del inversor desenroscando los dos tornillos de cabeza cuadrada (a) o desatornillando el panel (b), como se muestra en la figura.







Figura 67 - Puerto del adaptador Ethernet

3) Quite la virola y el prensacables estanco del adaptador para permitir el paso del cable de red; hecho esto, introduzca el cable de red en el correspondiente puerto interior del adaptador y apriete la virola y el prensacables para garantizar una conexión estable.



Figura 68 - Introducción del cable de red en el dispositivo

4) Conecte el adaptador Ethernet al puerto adecuado, asegurándose de seguir la dirección de la conexión y asegure un correcto contacto entre las dos partes.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024







Figura 69 - Introducción y fijación del adaptador Ethernet

5) Conecte el otro extremo del cable de red en la salida ETH (o equivalente) del módem o de un dispositivo de transmisión de datos adecuado.



Figura 70 - Conexión del cable de red al módem

- 6) Encienda el inversor conforme al procedimiento descrito en este manual.
- 7) A diferencia de las tarjetas Wi-Fi, el adaptador Ethernet no requiere configuración y comienza a transmitir los datos poco después del encendido del inversor.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





# 10.2.2 Verificación

Espere dos minutos después de la instalación del adaptador y verifique el estado de los LED en el dispositivo.

### Estado de los LED presentes en el adaptador.

1) Estado inicial:

NET (LED izquierdo): apagado

COM (LED central): encendido fijo

SER (LED derecho): encendido intermitente



Figura 71 - Estado inicial de los LED

2) Estado final:

NET (LED izquierdo): encendido fijo

COM (LED central): encendido fijo

SER (LED derecho): encendido intermitente







Figura 72 - Estado final de los LED

## **10.2.3** Resolución de problemas

### Estado de los LED presentes en el adaptador.

- 1) Comunicación irregular con el inversor
  - NET (LED izquierdo): encendido fijo
  - COM (LED central): apagado
  - SER (LED derecho): encendido intermitente



Figura 73 - Estado de comunicación irregular entre el inversor y el adaptador

- Controle la dirección Modbus establecida en el inversor:

Acceda al menú principal con la tecla ESC (primera tecla a la izquierda), vaya a System Info (información de sistema) y pulse ENTER (INTRO) para acceder al submenú. Desplácese hacia abajo

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





hasta el parámetro "Modbus address" (Dirección Modbus) y asegúrese de que el valor sea 01 (y en cualquier caso, distinto de 00).

Si el valor no es 01, pase a la configuración (ajustes de base para inversores híbridos) y acceda al menú Dirección Modbus, donde se puede establecer el valor 01.

- Compruebe que el adaptador Ethernet esté conectado al inversor de forma correcta y estable, apretando los dos tornillos con cabeza de cruz incluidos. Compruebe que el cable de red se haya introducido correctamente en el dispositivo y en el módem y que el conector RJ45 esté correctamente crimpado.
- 2) Comunicación irregular con el servidor remoto
  - NET (LED izquierdo): apagado
  - COM (LED central): encendido
  - SER (LED derecho): encendido intermitente



Figura 74 - Estado de comunicación irregular entre el adaptador y el servidor remoto

- Compruebe que el router tenga acceso a la red y que la conexión sea estable; verifique que se pueda acceder a Internet con un PC.

Compruebe que el puerto 80 del router esté abierto y habilitado para el envío de datos. Se aconseja verificar la marca y el modelo del router doméstico que se está tratando de conectar al adaptador Ethernet; algunas marcas de router pueden presentar puertos de comunicación cerrados. En ese caso contacte al servicio de clientes del fabricante del router y solicite la apertura del puerto 80 (directamente de la red a los usuarios externos).





# **10.3 Adaptador 4G**

Los adaptadores 4G ZCS se venden con una SIM virtual integrada en el dispositivo e incluyen una tarifa de tráfico de datos para 10 años, adecuada para la correcta transmisión de los datos y necesaria para el monitoreo del inversor.

Para monitorear el inversor, la dirección de comunicación RS485 debe configurarse en 01 directamente en pantalla.

### 10.3.1 Instalación

La instalación debe realizarse para todos los inversores compatibles con la tarjeta. Aun así, el procedimiento es más rápido y simple, ya que no es necesario abrir el panel delantero del inversor.

### Herramientas para la instalación

- Destornillador de cruz
- Adaptador 4G
- 1) Apague el inversor conforme al procedimiento descrito en este manual.
- 2) Quite el panel para acceder al conector Wi-Fi/GPRS en el fondo del inversor desatornillando los dos tornillos de cabeza cuadrada (a) o desatornillando el panel (b), en función del modelo de inversor, como se muestra en la figura.







Figura 75 - Puerto del adaptador 4G

3) Introduzca el adaptador 4G en el puerto correspondiente, asegurándose de seguir la dirección de la conexión y de establecer un correcto contacto entre las dos partes. Fije el adaptador 4G apretando los dos tornillos para ello incluidos en el interior de la caja.







Figura 76 - Introducción y fijación del adaptador 4G

- 4) Encienda el inversor conforme al procedimiento descrito en este manual.
- 5) A diferencia de las tarjetas Wi-Fi, el adaptador 4G no requiere configuración y comienza a transmitir los datos poco después del encendido del inversor.





## 10.3.2 Verificación

Después de haber instalado el adaptador, en los 3 minutos siguientes compruebe el estado de los LED en el dispositivo para asegurarse de que esté configurado correctamente.

### Estado de los LED presentes en el adaptador.

- 1) Estado inicial:
  - NET (LED izquierdo): apagado
  - COM (LED central): encendido intermitente
  - SER (LED derecho): encendido intermitente



#### Figura 77 - Estado inicial de los LED

- 2) Registro:
  - NET (LED izquierdo): parpadea rápidamente durante unos 50 segundos; el proceso de registro dura unos 30 segundos
  - COM (LED central): parpadea rápidamente 3 veces pasados 50 segundos
- 3) Estado final (unos 150 segundos después de encender el inversor):
  - NET (LED izquierdo): encendido intermitente (se apaga y se enciende a intervalos iguales)
  - COM (LED central): encendido fijo
  - SER (LED derecho): encendido fijo

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024







#### Figura 78 - Estado final de los LED

### Estado de los LED presentes en el adaptador.

- 1) Comunicación irregular con el inversor
  - NET (LED izquierdo): encendido
  - COM (LED central): apagado
  - SER (LED derecho): encendido



Figura 79 - Estado de comunicación irregular entre inversor y adaptador

Controle la dirección Modbus establecida en el inversor:
 Acceda al menú principal con la tecla ESC (primera tecla a la izquierda), vaya a System Info (información de sistema) y pulse ENTER (INTRO) para acceder al submenú. Desplácese hacia abajo hasta el parámetro "Modbus address" (Dirección Modbus) y asegúrese de que el valor sea 01 (y en cualquier caso, distinto de 00).

Si el valor no es 01, pase a la configuración (ajustes de base para inversores híbridos) y acceda al menú Dirección Modbus, donde se puede establecer el valor 01.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





- Compruebe que el adaptador 4G esté conectado al inversor de forma correcta y estable, apretando los dos tornillos con cabeza de cruz incluidos.
- 2) Comunicación irregular con el servidor remoto:
  - NET (LED izquierdo): encendido intermitente
  - COM (LED central): encendido
  - SER (LED derecho): encendido intermitente



Figura 80 - Estado de comunicación irregular entre el adaptador y el servidor remoto

- Compruebe la presencia de señal 4G en el lugar de instalación (el adaptador utiliza la red Vodafone para la transmisión 4G; si esta red no está presente o la señal es débil, la SIM utilizará una red distinta o limitará la velocidad de transmisión de los datos). Asegúrese de que el lugar de instalación sea adecuado para la transmisión de la señal 4G y de que no haya obstáculos que pudieran influir en la transmisión de los datos.
- Controle el estado del adaptador 4G y que no presente signos externos de desgaste o daños.

119 / 145

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





## 10.4 Datalogger

|                                      | N                                       | /lonitoreo de l                 | ZCS                      |   |
|--------------------------------------|---|---------------------------------|--------------------------|---|
| Código de<br>producto                | Fotos del producto                      | Monitoreo<br>de<br>aplicaciones | Monitoreo<br>de portales | Posibilidad de enviar comandos<br>y actualizar el inversor de forma<br>remota en caso de asistencia |
| ZSM-WIFI                             |   | $\bigcirc$                      | $\bigcirc$               |   |
| ZSM-ETH                              |   | $\bigcirc$                      |                          |   |
| ZSM-4G                               |   | $\bigcirc$                      | $\bigcirc$               | $\bigcirc$  |
| Datalogger 4-10<br>Inversor          | WFi Kt<br>MUFi Kt<br>attar (19694) 1921 | $\bigcirc$                      | $\bigcirc$               | 0   |
| Datalogger<br>hasta 31<br>Inversores |   | $\bigotimes$                    | $\bigcirc$               | 0   |

### 10.4.1 Notas preliminares sobre cómo configurar el datalogger

Los inversores Azzurro ZCS pueden monitorearse mediante un datalogger conectado a una red Wi-Fi presente en el lugar de instalación o mediante un cable ethernet conectado a un módem.

Los inversores están conectados en cadena margarita al datalogger mediante una línea serie RS485.

• Datalogger para un máximo de 4 inversores (código ZSM-DATALOG-04): permite monitorear hasta 4 inversores.

Puede conectarse a la red mediante una red Ethernet o Wi-Fi.

• Datalogger para un máximo de 10 inversores (código ZSM-DATALOG-10): permite monitorear hasta 10 inversores.

Puede conectarse a la red mediante una red Ethernet o Wi-Fi.







Figura 81 – Esquema ara la conexión de los datalogger ZSM-DATALOG-04/ZSM-DATALOG-10

• Datalogger para un máximo de 31 inversores (código ZSM-RMS001/M200): permite el monitoreo de un máximo de 31 inversores o de un equipo con una potencia máxima instalada de 200 kW.

Puede conectarse a la red mediante una red Ethernet.

• Datalogger para un máximo de 31 inversores (código ZSM-RMS001/M1000): permite el monitoreo de un máximo de 31 inversores o de un equipo con una potencia máxima instalada de 1000 kW.

Puede conectarse a la red mediante una red Ethernet.



Figura 82 – Esquema que muestra el funcionamiento de los datalogger ZSM-RMS001/M200 / ZSM-RMS001/M1000

Todos estos dispositivos realizan la misma función, es decir, transmiten los datos de los inversores a un servidor web para permitir el monitoreo remoto el equipo mediante la app "Azzurro System" o mediante el sitio web "<u>www.zcsazzurroportal.com</u>".

Todos los inversores Azzurro ZCS pueden monitorearse utilizando el datalogger; además, se pueden monitorear varios modelos o familias de inversores.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





## **10.4.2** Conexiones eléctricas y configuración

Todos los inversores Azzurro ZCS disponen al menos de un punto de conexión RS485.

Las conexiones pueden efectuarse mediante la regleta verde o la clavija RJ45 dentro del inversor.

Utilice conductores positivos y negativos. No se requiere el uso de un conductor para la toma de tierra. Esto vale tanto para la regleta como para la clavija.

Para crear la línea serie, utilice un cable blindado certificado para RS485 2x0,5 mm2. Conecte el blindaje a tierra solo en 1 de los 2 lados (preferiblemente en el lado del inversor).

En el caso de más de un inversor, continúe el blindaje entre secciones de cables (entrada y salida del puerto del inversor COM).

- 1) En caso de inversor trifásico, se puede utilizar también un cable de red debidamente crimpado con conector RJ45:
  - a. sitúe el cable azul en la posición 4 del conector RJ45 y el cable blanco-azul en la posición 5 del conector RJ45, como se muestra en la siguiente figura.
  - b. Enchufe el conector en el terminal 485-OUT.
  - c. Si hay varios inversores trifásicos, introduzca otro conector en el terminal 485-IN para conectar la entrada 485-OUT del inversor siguiente.



Figura 83 - Pin en salida para la conexión del conector RJ45

- 2) Conexión en cadena margarita
  - a. Introduzca el cable azul en la entrada A1 y el cable blanco-azul en la entrada B1.
  - b. En caso de que haya varios inversores trifásicos, introduzca un cable azul en la entrada A2 y un cable blanco-azul en la entrada B2, y conéctelos respectivamente a las entradas A1 y B1 del inversor siguiente.

Algunos inversores tienen una regleta RS485 y clavijas RJ45. Esto se muestra en detalle en la siguiente figura.







Figura 84 - Apriete del cable de red a la regleta RS485



Figura 85 - Conexión de la línea serie mediante la regleta RS485 y la clavija RJ45

Para el inversor híbrido trifásico 3PH HYD5000-HYD20000-ZSS, utilice solo un positivo y un negativo de los que se muestran en la siguiente figura.

Figura 86A – Conexión de la línea serie mediante el conector de comunicación para 3PH HYD5000-HYD20000-ZSS

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 123 / 145

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





Para el inversor híbrido trifásico 3PH HYD5000-HYD20000-ZSS y el inversor fotovoltaico 3000-6000 TLM-V3, utilice solo un positivo y un negativo de los que se muestran en la siguiente figura.



Figura 86b – Conexión de la línea serie mediante el conector de comunicación para 1PH 3000-6000 TLM-V3, 3PH HYD5000-HYD20000-ZSS, 3PH 60KTL-80KTL-V3

Para el inversor híbrido monofásico 1PH HYD3000-ZSS-HP, utilice solo un positivo y un negativo de los que se muestran en la siguiente figura.



Pin 3 - 5 / RS485 +
Pin 4 - 6 / RS485 -

Figura 86c – Conexión de la línea serie mediante el conector de comunicación para 1PH HYD3000-HYD6000-HP

c. Sitúe los interruptores dip del último inversor de la cadena margarita como se indica en la siguiente figura para activar el resistor de 120 Ohm y cerrar la cadena de comunicación. Si no hay interruptores, conecte físicamente un resistor de 120 Ohm para la terminación del bus.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024







Figura 87 – Posición de los interruptores dip para conectar el resistor de aislamiento

3) Compruebe que el icono RS485 esté presente en la pantalla de todos los inversores. Esto indica que los inversores están conectados efectivamente mediante la línea serie. Si no se visualiza este símbolo, compruebe que la conexión sea correcta, como se indica en esta guía.



Figura 88 - Símbolo RS485 en la pantalla del inversor

- 4) Establezca una dirección Modbus secuencial en cada inversor conectado:
  - a. Acceda al menú de configuración
  - b. Desplácese hasta el submenú "Modbus Address" (Dirección Modbus).
  - c. Modifique las cifras y establezca una dirección creciente en cada inversor, comenzando por 01 (primer inversor) y hasta el último inversor conectado. La dirección Modbus se visualizará en la pantalla del inversor junto al símbolo RS485. No debe haber inversores con la misma dirección Modbus.

### **10.4.3 DISPOSITIVOS ZSM-DATALOG-04 Y ZSM-DATALOG-10**

El estado inicial de los LED del datalogger será:

• POWER encendido fijo

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





- 485 encendido fijo
- LINK apagado
- STATUS encendido fijo

### 10.4.4 CONFIGURACIÓN DEL WI-FI

Para configurar el datalogger mediante Wi-Fi, consulte el capítulo sobre los sistemas de monitoreo, ya que la configuración es similar a la de cualquier tipo adaptador Wi-Fi.

### 10.4.5 Configuración Ethernet

1) Introduzca el conector RJ45 del cable Ethernet en la entrada ETHERNET del datalogger.



Figura 89- Cable Ethernet conectado al datalogger

- 2) Conecte el otro extremo del cable Ethernet a la salida ETH (o equivalente) del módem o de un dispositivo de transmisión de datos adecuado.
- 3) Active la búsqueda de las redes Wi-Fi en el teléfono o en el PC para visualizar todas las redes que el dispositivo puede captar.





| Impostazioni Wi-Fi   | < Wi-Fi Wi-Fi Direct                                    |
|--|---|
| Wi-Fi  | Attivato  |
| Le nuove connessioni Wi-Fi sono state disattivate dal centro di controllo. | Reti disponibili  |
| AndroidHotspot3829   | Riconnessione automatica disattivata                    |
| AP_517331787   | AP_1701917282   |
| ZcsHotSpot $\widehat{\mathbf{r}}$ (i)                                      | 🛜 WLAN  |
| ZcsWiFi ar red Wi-Fi en Smartnh  | -<br>none iOs (a la izquierda) y Android (a la derecha) |

Nota: Desconéctese de cualquier otra red Wi-Fi a las que esté conectado, desactivando el acceso automático.

| < \              | Vi-Fi                         | Wi-Fi Direct       | : |
|------------------|-------------------------------|--------------------|---|
| Attiv            | ato                           |                    | • |
| Reti di          | sponibili                     |                    |   |
|                  | ZcsWiFi<br>Riconnessione auto | matica disattivata |   |
| ((î <sup>.</sup> | AP_17019172                   | 82                 |   |
| ((îð             | WLAN                          |                    |   |

Figura 91 - Desactivación de la reconexión automática a una red

- 4) Conéctese a una red Wi-Fi generada por el datalogger (p.ej. AP\_\*\*\*\*\*\*\*, donde \*\*\*\*\*\* indica el número de serie del datalogger indicado en la etiqueta del dispositivo), que funciona como *access point* (punto de acceso).
- 5) Nota: para asegurarse de que el datalogger esté conectado al PC o al smartphone durante el procedimiento de configuración, habilite la reconexión automática de la red AP\_\*\*\*\*\*\*.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





| <pre>&lt; AP_1701917282</pre>        |          |
|--------------------------------------|----------|
| Password<br>Inserite la password     | <u>N</u> |
| Tipo di indirizzo MAC<br>MAC casuale |          |
| Riconnessione automatica             |          |
| Avanzate                             |          |
|                                      |          |

Figura 92 - Solicitud de introducción de la contraseña

Nota: el punto de acceso no tiene capacidad de proporcionar acceso a Internet, pero hay que confirmar la activación de la conexión Wi-Fi incluso si no hay internet disponible.

| Internet non disponibile   |
|--|
| Se ora rimanete connessi a questa rete<br>Wi-Fi, lo smartphone resterà connesso ogni<br>volta che utilizzate questa rete in futuro.        |
| Potete modificare questa opzione in<br>Impostazioni > Connessioni > Wi-Fi ><br>AVANZATE > Passa a connessione dati ><br>Eccezioni di rete. |
| Mantieni conn. Wi-Fi   |
| Disconnetti  |
|  |

Figura 93 - Pantalla que indica que no se puede acceder a Internet

6) Abra un navegador (Google Chrome, Safari, Firefox) e introduzca la dirección IP 10.10.100.254 en la barra de direcciones en la parte superior de la pantalla.
 En el recuadro que aparece, introduzca "admin" tanto en nombre de usuario como en contraseña.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





| 10.10.100.254  |                               | 2                  | : |
|--|-------------------------------|--------------------|---|
| Accedi   |                               |                    |   |
| http://10.10.100.254 rid<br>e una password. La cor<br>sito non è privata | chiede un no<br>nnessione a d | me utent<br>questo | e |
| Nome utente  |                               |                    |   |
| admin  |                               |                    | - |
| Password   |                               |                    |   |
|  |                               |                    |   |

Figura 94 - Pantalla de acceso al servidor web para configurar el datalogger

7) Se abrirá la pantalla de estado, que muestra la información del datalogger, como el número de serie y la versión del firmware.

Compruebe que los campos correspondientes a la información del inversor estén cubiertos con los datos de todos los inversores conectados.

| Distant  |                      |                                 | Help   |
|----------|----------------------|---------------------------------|--|
| Status   | Device information   |                                 |  |
| Nizard   | Device serial number | 808032156                       | The device can be used as<br>a wireless access point (A) |
| Vireless | Firmware version     | H4.01.51MW.2.01W1.0.65(2018-02- | mode) to facilitate users to                             |
| able     |                      | 271-D)                          | configure the device, or it<br>can also be used as a     |
| dvanced  | Wireless AP mode     | Enable                          | wireless information termin                              |
| pgrade   | SSID                 | AP_808032156                    | (STA mode) to connect the<br>remote server via wireless  |
| lostart  | IP address           | 10.10.254                       | router.  |
| leset    | MAC address          | F0:FE:6B:C4:CC:A8               |  |
| eset     | Wireless STA mode    | Enable                          |  |
|          | Router SSID          | AP_SOLAR_PORTAL_M2M_20120615    |  |
|          | Signal quality       | 0%                              |  |
|          | IP address           | 0.0.0.0                         |  |
|          | MAC address          | F0:FE:6B:C4:CC:A9               |  |
|          | Cable mode           | Disable                         |  |
|          | IP address           |                                 |  |
|          | MAC address          |                                 |  |

Figura 95 - Pantalla de estado

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





- 8) Haga clic en el botón de la Instalación guiada en la columna de la izquierda.
- 9) Haga clic en el botón "Start" (Iniciar) para iniciar la configuración guiada.

| Dear | r user: |  |  |  |  |                        |                |
|------|---------|--|--|--|--|------------------------|----------------|
|      |         | Thank ye<br>Next, yo<br>the netw<br>or you c | ou for cho<br>u can foll<br>vork settir<br>an select | oosing our<br>ow the set<br>ng step by<br>the left m | r device.<br>tup wizard<br>step;<br>enu for de | to compl<br>tailed set | lete<br>tings. |
|      |         | ★Note:<br>wireless                           | Before se<br>or cable                                | etting, plea<br>network i                            | ase make<br>s working.                         | sure that              | your           |
|      |         |  |  |  |  | Sta                    | art            |
|      | 1       | 2  | 3  | 4  | 5  | 6                      | 7              |

Figura 96 - Pantalla de inicio (1) de la instalación guiada

10) Seleccione la opción "Cable Connection" (conexión por cable); hecho esto, haga clic en "Next" (adelante).

| Connect | ion Settings.       |                    |
|---------|---------------------|--------------------|
| Connect | on octango.         |                    |
|         | Wireless connection |                    |
|         | Cable connection    | Wireless Enabled V |
|         |                     |                    |

Figura 97 - Pantalla para la selección de la conexión por cable

11) Asegúrese de que la opción "Enable" (habilitar) esté seleccionada para obtener automáticamente la dirección IP del router; hecho esto, haga clic en "Next" (adelante).

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





#### Please fill in the following information:

| Obtain an IP address<br>automatically | Enable 🔻 |  |
|---------------------------------------|----------|--|
| IP address                            | 0.0.0.0  |  |
| Subnet mask                           | 0.0.0.0  |  |
| Gateway address                       | 0.0.0.0  |  |
| DNS server address                    |          |  |



Figura 98- Pantalla para obtener automáticamente la dirección IP (5)

### 12) Haga clic en "Next" (Adelante) sin aportar cambios.

### Enhance Security

You can enhance your system security by choosing the following methods

| Hide AP |            |           |          |            |       |      |
|---------|------------|-----------|----------|------------|-------|------|
| Change  | the encry  | otion mod | e for AP |            |       |      |
| Change  | the user n | ame and   | password | for Web se | erver |      |
|         |            |           |          | Back       |       | Next |
| 1       | 2          | 3         | 4        | 5          | 6     | 7    |

Figura 99 - Pantalla para la configuración de las opciones de seguridad (6)

13) Complete el procedimiento de configuración haciendo clic en OK, como se muestra en la pantalla siguiente.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





#### Configuration completed!

Click OK, the settings will take effect and the system will restart immediately.

If you leave this interface without clicking OK, the settings will be ineffective.



14) Si el resultado del procedimiento de configuración es positivo, se visualiza la siguiente pantalla.

Si no se visualiza esta pantalla, pruebe a actualizar la página del navegador.

La pantalla pedirá que se cierre manualmente la página; cierre la página desde el fondo de pantalla del teléfono o desde el botón de cierre en el PC.

|          |  | Help                          |
|----------|--|-------------------------------|
| Status   | Setting complete! Please close this page manually!   | A Martine The UT and down and |
| Wizard   |  | the device may have           |
| Wireless |  | changed, please refer to      |
| Cable    |  | the procedures to obtain      |
| Advanced |  | the new IP address.           |
| Upgrade  | Please login our management portal to monitor and manage<br>your PV system (Plseae register an account if you do not   |                               |
| Restart  | have one.)   |                               |
| Reset    | To re-login the configuration interface, please make sure<br>that your computer or smart phone and our device are in<br>the same network segment, and enter the new IP address of<br>the device to access the interface. |                               |

Figura 101 - Pantalla de configuración finalizada





## 10.4.6 Controle que el datalogger se haya configurado correctamente

MiFi Kit 485/422 ETHERNET RESET

Figura 102 - LED que indica que el datalogger está correctamente configurado

Introduzca nuevamente la dirección IP 10.10.100.254 y las credenciales de acceso ("admin" para nombre de usuario y contraseña). Efectuado el acceso, aparecerá la pantalla de estado, en la que se pueden controlar los siguientes datos:

- Verifique la modalidad inalámbrica STA (si el datalogger se ha configurado mediante Wi-Fi)
  - SSID del router > Nombre del router

Espere dos minutos después de haber completado la configuración del dispositivo.

Ante todo, compruebe que el LED LINK del dispositivo esté encendido fijo.

- Calidad de la señal > distinta de 0 %
- Dirección IP > distinta de 0.0.0.0
- Compruebe el modo Cable (si el datalogger se ha configurado mediante cable Ethernet)
   Dirección IP > distinta de 0.0.0.0
  - verifique los datos del servidor remoto
    - Servidor remoto A > pingable

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 133 / 145

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





#### Device information

| 508263                        | Device serial number |  |
|-------------------------------|----------------------|--|
| 01.51MW.2.01W1.0.74(2019-03-1 | Firmware version     |  |
| Ena                           | /ireless AP mode     |  |
| AP_508263                     | SSID                 |  |
| 10.10.100.                    | IP address           |  |
| BC:54:F9:F6:B9                | MAC address          |  |
| Ena                           | /ireless STA mode    |  |
| iPhone di Giaco               | Router SSID          |  |
| 1(                            | Signal quality       |  |
| 172.20.10                     | IP address           |  |
| BC:54:F9:F6:B9                | MAC address          |  |
| Disa                          | able mode            |  |
|                               | IP address           |  |
|                               | MAC address          |  |

| Туре                      | ZCS              |
|---------------------------|------------------|
| Number                    | 1                |
| Inverter serial number    | ZA1ES111G8R273 V |
| Firmware version (main)   | V550             |
| Firmware version (slave)  |                  |
| Inverter model            | ZA1ES111         |
| Rated power               | 1 00 W           |
| Current power             | 0 W              |
| Yield today               | 0 kWh            |
| Total yield               | 0 kWh            |
| Alerts                    | F12F14           |
| Last updated              | 0 min ago        |
|                           |                  |
| Remote server information |                  |
| Pomoto convor A           | Dingoblo         |

Figura 103- Pantalla de estado principal y verificación de la configuración correcta

| Cable mode  | Enable            |
|-------------|-------------------|
| IP address  | 192.168.0.177     |
| MAC address | BC:54:F9:F6:B9:77 |

#### Figura 104 - Pantalla de estado principal y verificación de la configuración correcta

Si la opción "Servidor remoto A" en la página de estado sigue siendo "Unpingable" (no pingable), la configuración no se ha efectuado; por ejemplo, se ha introducido una contraseña del router errónea, o el dispositivo se ha desconectado durante la conexión.

Es necesario restablecer el dispositivo:

- seleccione el botón Reset en la columna de la izquierda;
- pulse el botón OK para confirmar;
- Cierre la página web y acceda de nuevo a la página de estado. Llegados aquí, se puede repetir

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024





nuevamente el procedimiento de configuración.

| Status       | Restore factory setting                                    |  |  |  |
|--------------|--|--|--|--|
| Wizard       |  |  |  |  |
| Wireless     |  |  |  |  |
| Cable        | ★Important:  |  |  |  |
| Advanced     | After restoring factory settings, all users' configuration |  |  |  |
| Upgrade      | Account and password are both "admin".                     |  |  |  |
| Restart      | Are you sure to reset now?                                 |  |  |  |
| <u>Reset</u> | OK Back  |  |  |  |
|              | UK Back  |  |  |  |
|              | Figura 105 – Pantalla de restauración                      |  |  |  |

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





## 10.4.7 Dispositivos ZSM-RMS001/M200 y ZSM-RMS001/M1000

### 10.4.7.1 Descripción mecánica e interfaz del Datalogger

**Medidas mecánicas:** 127 mm x 134 x 52 mm **Grado de protección:** IP20

Los puertos utilizables se indican a continuación:



Figura 106- Panel trasero del datalogger





# 10.4.7.2 Conexión del datalogger a los inversores

Para la conexión a los inversores se ha dispuesto una comunicación serie mediante cable RS485. No es necesario conectar el cable GND (de tierra) a los inversores. Efectúe las conexiones como se indica en la siguiente tabla.

| LADO datalogger    | Señal BUS | LADO SENSOR<br>(ZSM-IRR-TEMP-LM2) | LADO inversor                       |
|--------------------|-----------|-----------------------------------|-------------------------------------|
| Terminal <b>D+</b> | +         | Terminal RS485 <b>+IB</b>         | Terminal <b>+</b> <i>T</i> <b>x</b> |
| Terminal <b>D-</b> | -         | Terminal RS485 <b>-IA</b>         | Terminal <b>-</b> <i>Tx</i>         |

Tabla 3 - Conexión del datalogger a los inversores

# **10.4.7.3** Conexión a Internet mediante cable Ethernet

Para poder visualizar los datos medidos y elaborados por el datalogger en el portal, es necesario necesario conectarse a Internet mediante un cable LAN y abrir los siguientes puertos del router:

- Puertos VPN: 22 y 1194
- Puertos HTTP: 80
- Puertos DB: 3050
- Puertos FTP: 20 y 21

La red local del dispositivo está configurada para DHCP y no es necesario activar ningún puerto de comunicación en el router. Si se desea establecer una dirección de red fija, esta debe indicarse en el momento del pedido junto con la dirección del gateway.

# **10.4.7.4** Conexión de la alimentación y de la batería al datalogger

Después de haber conectado el cable half-duplex RS485, alimente el datalogger enchufando la unidad de alimentación (incluida con el datalogger) a la entrada MAIN PWR (12V CC - 1A).

Para evitar posibles caídas tensión y/o interrupciones de la alimentación, se aconseja conectar también el grupo de batería incluido con el datalogger. El grupo de baterías debe conectarse a las entradas  $+V_{bat}$  y GND del conector BATT PWR, respectivamente positivo y negativo (es decir, rojo en la entrada  $+V_{bat}$  y negro en la entrada GND).

El grupo de baterías (ZSM-UPS-001) puede adquirirse por separado.





# 10.4.7.5 Conexión del sensor de temperatura y de irradiancia LM2-485

### **PRO al datalogger**

Para una instalación correcta, conecte el cable de señal del sensor y el cable de alimentación.



En particular, el sensor de los cables de la señal debe conectarse en cadena margarita a los restantes dispositivos en el bus RS485, como se muestra en la siguiente tabla.

| LADO datalogger     | Señal BUS | LADO SENSOR<br>(ZSM-IRR-TEMP-LM2) | LADO inversor                       |
|---------------------|-----------|-----------------------------------|-------------------------------------|
| Terminal <b>D+</b>  | +         | Terminal RS485 <b>+IB</b>         | Terminal <b>+</b> <i>T</i> <b>x</b> |
| Terminal <b>D</b> - | -         | Terminal RS485 <b>-IA</b>         | Terminal <b>-</b> <i>T</i> <b>x</b> |

Para alimentar el sensor, el datalogger puede conectarse directamente a la alimentación de red, como se muestra en la siguiente tabla, o bien a una alimentación externa de 12V CC.

| LADO datalogger                                  | LADO SENSOR          |
|--|----------------------|
| Terminal <b>V1</b>                               | Terminal <b>ROJO</b> |
| (tensión de salida 12V CC)                       | +12V                 |
| Terminal <b>GND</b>                              | Terminal NEGRO       |
| (GND/RTN)  | OV                   |
| Terminal <b>V2</b><br>(tensión pilotable 12V CC) |                      |

#### Tabla 4- Conexión eléctrica del sensor al datalogger (alimentación)

Es posible garantizar una comunicación estable en términos de señal y de alimentación hasta 200 m utilizando el cable RS485, tipo Te.Co. 15166 (2x0,22+1x0,22) st/pu.





Para distancias mayores se aconseja una conexión al lado de señal del datalogger y una conexión a la alimentación de +12 V mediante una unidad de alimentación externa.

## 10.4.8 Configuración del datalogger

Conéctese al sitio web dlconfig.it y efectúe el acceso introduciendo las credenciales provisionales: nombre de usuario = admin y contraseña = admin.

| Log | gin required       |   |
|-----|--------------------|---|
| •   | User name<br>admin |   |
| 07  | Password           | _ |
|     |                    | _ |

En la pantalla que se abre, introduzca el número de serie del datalogger a configurar y haga clic en "SEARCH" (BUSCAR).

| Datalogger search                        |          |
|--|----------|
| Please, enter a datalogger serial number |          |
| Serial number<br>MS0000005               |          |
|  | SEARCH Q |

La página de configuración permite efectuar la búsqueda de cualquier dispositivo conectado al datalogger (inversor, medidor o sensores) haciendo clic en el botón +, como se muestra en la figura.

| 30 | Configuration  | Scan for devices |
|----|--|------------------|
| 2  | reate and review your datalogger configuration. Use the "plus" button to scan for devices. |                  |
| 1  | No yet discovered devices for this datalogger. Use the "plus" button to scan.              |                  |
|    |  | • 🛖              |
|    |  |                  |
| -  |  |                  |

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 139 / 145

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID





Se visualiza una ventana donde se podrán buscar todo tipo de dispositivos conectados al datalogger, después de haber indicado el intervalo de direcciones asociadas a los dispositivos correspondientes.

| Command the datalogger<br>and old devices. | to perform a discovery. Find and confirm nev |
|--|--|
| Device Type                                |  |
| Sensor                                     | vendor                                       |
| Meter                                      |  |
| Inverter                                   | Protocol                                     |
|  |  |

Si entre los dispositivos conectados al datalogger hay un contador, seleccione el tipo de interfaz de comunicación contador/datalogger y el protocolo de comunicación correspondiente.

| Scan<br>Command the datalogge<br>and old devices. | er to perform a discovery. Find and confirm new | Scan<br>Command the datalogo<br>and old devices. | ger to perform a discovery. Find and confirm new |
|---|---|--|--|
| Device Type                                       | vendor  | Device Type                                      | vendor   |
| Meter   | ← Algodue                                       | Meter  | ▼ Algodue  |
| Interface   | Protocol  | Interface  | Protocol   |
| RS-485  |   | RS-485   | ASCII  |
| TCP   | CANCEL NEXT                                     |  | RTU  |

Una vez completada esta operación, actualice la nueva configuración haciendo clic en "Confirmar" para poder registrar los dispositivos asociados al datalogger.





| Confirm changes |         |
|-----------------|---------|
| State           |         |
| Confirming new  | 1       |
| Total now       | 1       |
|                 | CONFIRM |

Desde este momento, el datalogger está configurado correctamente (todos los dispositivos deben estar en estado de "guardado"), por lo cual es posible crear una nueva instalación en el portal ZCS Azzurro para asociar el datalogger a los dispositivos conectados a él.

| Configuration<br>Create and review your da | atalogger configuration. L | Jse the "plus" button t | o scan for devices. |          |                |          |        | can for devices |
|--|----------------------------|-------------------------|---------------------|----------|----------------|----------|--------|-----------------|
|  |                            |                         |                     | Devices  |                |          |        |                 |
| Device Type                                | Direction                  | Vendor                  | Interface           | Protocol | Serial number  | Slave Id | Status |                 |
| Inverter                                   |                            | ZCS                     | RS-485              | RTU      | ZM1ES030JC4258 | 1        | Saved  | 1               |
|  |                            |                         |                     |          |                |          |        |                 |

# 10.4.8.1 Configuración del datalogger en el portal ZCS Azzurro

Acceda al portal ZCS Azzurro (https://www.zcsazzurroportal.com). Para los nuevos usuarios, haga clic en "Sign up now" (registrarse ahora) para registrarse en el portal introduciendo la dirección de e-mail, el nombre de usuario y la contraseña. Después de haber efectuado el acceso al portal, haga clic en "Configuration Panel" (Panel de configuración) y seleccione la opción "Create field with Datalogger" (Crear campo con datalogger). Se podrá crear un nuevo campo ("Create New Field") solo si los privilegios del usuario permiten adquirir nuevos campos (en el momento del registro, el límite será de 1; para aumentar el límite hay que pasar a una versión superior).







Introduzca el número de serie (S/N) del datalogger y haga clic en "Check RMS" (Verifique RMS). Si el datalogger está correctamente configurado, se abrirá una página donde se puede introducir la información solicitada en relación con el campo a instalar.

|                                 | ormazioni ac  | langgei  |                            |     |
|---------------------------------|---------------|----------|----------------------------|-----|
| SERIA                           | L NUMBER: RM  | AS000000 | 07                         |     |
|                                 | Stato richies | ta: OK   |                            |     |
|                                 | ID Inverte    | r: 01    |                            |     |
|                                 |               |          |                            |     |
| h                               | nformazioni   | Campo    |                            |     |
| Lingua *                        | Italiano      |          |                            | ~   |
| Nome Campo *                    | ſ             |          |                            |     |
| Potenza Nominale [kWp] *        |               | 0        |                            |     |
| Tariffa Incentivante [euro/kWh] |               | 0,12     |                            |     |
| Location *                      |               |          | Calcola informazioni Locat | ion |
|                                 |               |          |                            |     |
|                                 | conferm       |          |                            |     |
|                                 |               |          |                            | _   |

Una vez introducida la "ubicación" del campo, haga clic en "Calculate Location Information" (calcular información sobre la ubicación) para que el sistema pueda obtener la latitud, la longitud y el huso horario del lugar de instalación. Haga clic en "Confirm" (confirmar) para completar la configuración del campo. Para visualizar el flujo de datos en el portal ZCS Azzurro solo hay que esperar unos minutos.

¡ATENCIÓN! Los datos de ubicación son esenciales para el correcto funcionamiento del datalogger en el sistema ZCS. Es necesario definirla con mucha atención.

# **10.4.8.2** Configuración de red

En el momento de la compra, el datalogger está configurado en DHCP, es decir, en configuración dinámica. Sin embargo, si se desea establecer una configuración estática para el datalogger, se puede acceder a la página Internet mediante la conexión RMSxxxxxxx: 8888, como muestra la figura (p.ej. RMS0000007).





| Sunflower 🛞 Powerster 🏵 Powerster3 🛞 Riello - RS Monit | oring 🛞 ZCS 🙆 ZCS Betateet 🖨 DL-Config 🔗 riellotesting 🔡 UnixTimeStamp | 🖤 OVH 🔋 Bitdefender 🔒 Javascript Obfuscator 🔇 Mx toolbox |
|--|--|--|
| LOGIN<br>Login - Ver 5.9.4                             |  | INDUSTRIA<br>SISTEMI<br>ELETTRONICI                      |
|  | 1 admin  |  |
|  | ·····  |  |
| And a long and an array                                | Entra  |  |

La introducción de las credenciales nombre de usuario = admin y contraseña = admin permite modificar la configuración de dinámica a estática seleccionando la ventana de red (ver flecha azul) y entonces la opción "STATIC" (estático) (ver flecha verde).



Para completar la operación, haga clic en "Apply" (aplicar) (ver flecha roja).




## **10.4.9 Monitoreo local**

El datalogger permite obtener un sistema adicional de monitoreo (*monitoreo local*), que se puede utilizar localmente en una página Web (por tanto, también sin conexión a Internet) a la que se puede acceder desde cualquier dispositivo presente en la misma red local del datalogger.

## **10.4.9.1** Requisitos para la instalación del monitoreo local

Para instalar el sistema de monitoreo local en el datalogger, el cliente debe asegurarse de que:

- el datalogger esté conectado a la red local y a Internet (la conexión a Internet es necesaria solo durante la instalación y la configuración del sistema de monitoreo local);
- se disponga de una dirección estática (proporcionada por el cliente) con gateway y máscara de subred para la visualización local de la página.

### **10.4.9.2** Funciones de monitoreo local

Después de la instalación y la configuración, el monitoreo local permite monitorear los parámetros fundamentales del equipo fotovoltaico, incluso en ausencia de conexión a Internet, de cualquier dispositivo conectado a la misma red local.

En particular, permite monitorear la potencia y la energía de los inversores y de los sistemas de acumulación en los últimos 7 días. También permite visualizar las alarmas y otras informaciones como temperatura, potencia de pico diaria, ganancias y ahorro de CO<sub>2</sub>.

A continuación se presenta una página de monitoreo local como ejemplo.





Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024 144 / 145





# 11. Términos y condiciones de garantía

Para consultar los "Términos y Condiciones de garantía" ofrecidos por ZCS Azzurro, se ruega consulte la documentación que se da en la caja del producto y en el sitio web <u>www.zcsazzurro.com</u>.

Manual de uso 3PH 60KTL-80KTL-V3 Rev. 1.0 25/10/2024

Identificación: MD-AL-GI-00 Rev. 1.0 del 25/10/2024 - Aplicación: GID 145 / 145



#### THE INVERTER THAT LOOKS AT THE FUTURE

## zcsazzurro.com



Zucchetti Centro Sistemi S.p.A. Green Innovation Division Palazzo dell'Innovazione - Via Lungarno, 167 52028 Terranuova Bracciolini - Arezzo, Italy zcscompany.com

